

CATÁLOGO GENERAL 2019

CERRADURAS ORENGO



ÍNDICE - INDEX - INDEX

	Pág.	
Seguridad para embutir <i>Security to mortise</i> Sécurité pour mortaisage.....	2	
Ref. 1001-1002-1501-1502-2001-2002-2501-2502-3001-3002-3501-3502		
Seguridad Multicierre <i>Security Multilock</i> Sécurité Multifermeture.....	8	
Ref. 1001V-1501V-1000V-3000V-3001V-3501V-1002V-3002V-1071 1071V-1081-1081V-3071-3071V-3081-3081V		
Seguridad sobreponer <i>Security superpose</i> Sécurité à appliquer.....	16	
Ref. Bisagra-3591-1591-1541V-1542V-1541-1542-441-442-3042-1042		
Cerraduras para porterías y comunidades <i>Locks for community buildings</i> Serrures pour entrée édifice.....	22	
Ref. 3300-3300SP-1300-1300SP-1351-3351-130-Abridor Eléctrico 1002 Electric-3001 Automatic		
Cerraduras para puertas correderas <i>Locks for sliding doors</i> Serrures pour porte coulissante.....	27	
Ref. 1505-3005-125-705-105-106-700-710-876		
Seguridad para cajas fuertes <i>Security for safes</i> Sécurité pour caisses.....	31	
Ref. 448 Castellet-450M-450MV		
Cerraduras para puertas interior y rejas <i>Locks for inside doors and iron doors</i> Serrures pour portes passage et guichets.....	33	
Ref. 1021-1022-311-312-111S-112S-111-112-103-113-143-243		
Accesorios <i>Accessories</i> Accessoires.....	39	
Ref. 835- 837-830-Pivotes - Bocallaves		



REF. 1001

Cerradura de Gran Seguridad, para embutir.
• Resbalón reversible y pestillo rectangular en acero cromado.

- Dos vueltas.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).
- También se fabrica con las entradas al revés.
- Disponible con frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260
- Acabado de latón, cromo o acero inoxidable.

High Security Lock, mortise type.

- *Reversible latch and rectangular bolt in chromed steel.*
- *Two turns.*
- *Six steel gorges, with unbreakable springs.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*
- *Available with front N = 30 x 280*
A = 25 x 260

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Loquet reversible et verrou rectangulaire en acier chromé.
- Deux tours.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.
- Disponible avec frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260

A mm.	35	40	50	60	70	80	90
L mm.	67	75	85	95	105	115	125
Kg.	1,150	1,250	1,350	1,450	1,550	1,650	1,750

REF. 1002

Cerradura de Gran Seguridad, para embutir.

- Pestillo solo, rectangular de acero cromado.
- Dos vueltas.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).
- Disponible con frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214
- Acabado de latón, cromo o acero inoxidable.

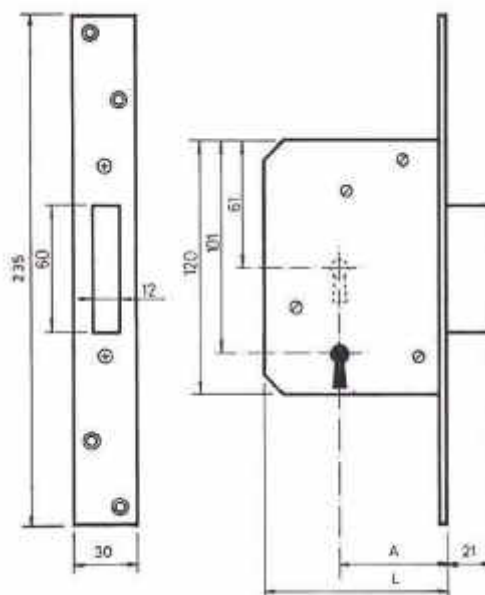
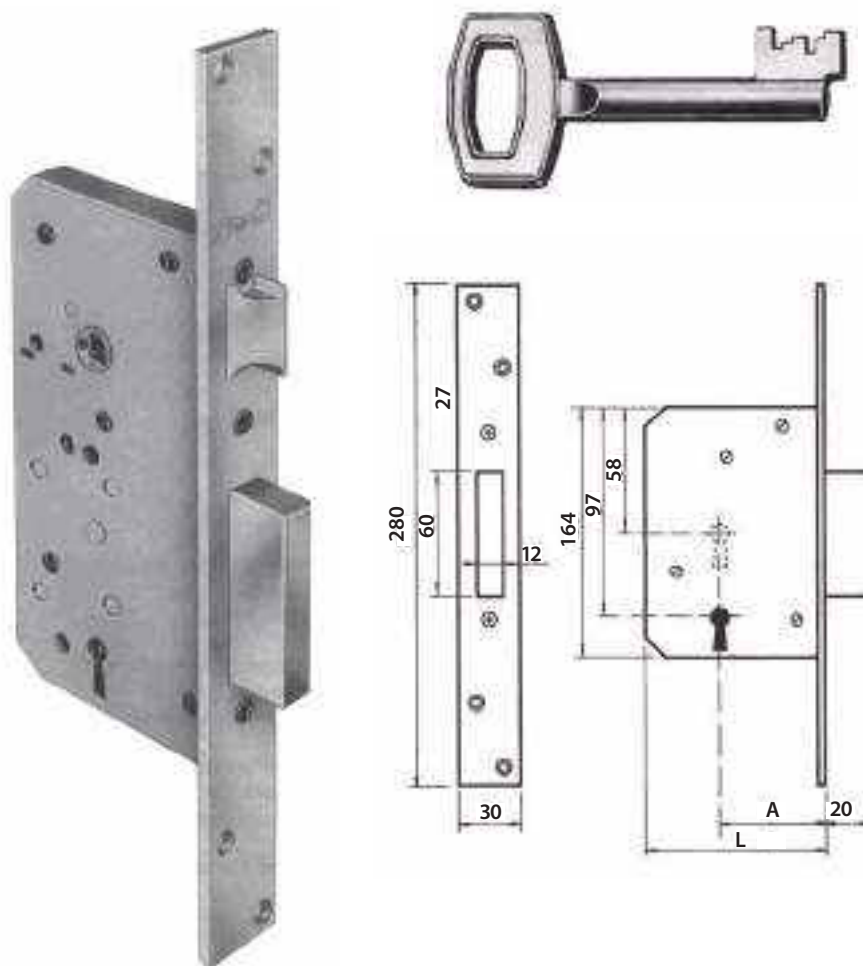
High Security Lock, mortise type.

- *Only bolt, rectangular in chromed steel.*
- *Two turns.*
- *Six steel gorges, with unbreakable springs.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*
- *Available with front N = 30 x 236*
A = 25 x 214

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Seulement verrou, rectangulaire en acier chromé.
- Deux tours.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.
- Disponible avec frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214

A mm.	30	35	40	50	60	70	80	90
L mm.	63	67	75	85	95	105	115	125
Kg.	0,850	0,900	1,050	1,150	1,250	1,350	1,450	1,550



REF. 1501

Cerradura de Gran Seguridad, para embutir.
● Resbalón reversible y pestillo a dos vueltas.

- Pestillo formado por cuatro cilindros de acero cromado.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).
- Disponible con frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260
- Acabado: latón o cromo.

High Security Lock, mortise type.

- Reversible latch and bolt at two turns.
- Bolt made of four cylinders in chromed steel.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Three chromed brass keys, barrel type.
- Available with front N = 30 x 280
A = 25 x 260

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Loquet réversible et verrou à deux tours.
- Verrou de quatre cylindre en acier chromé.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.
- Disponible avec frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	1,450	1,650

REF. 1502

Cerradura de Gran Seguridad, para embutir.
● Pestillo solo, a dos vueltas.

- Pestillo formado por cuatro cilindros de acero cromado.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).
- Disponible con frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214
- Acabado: latón o cromo.

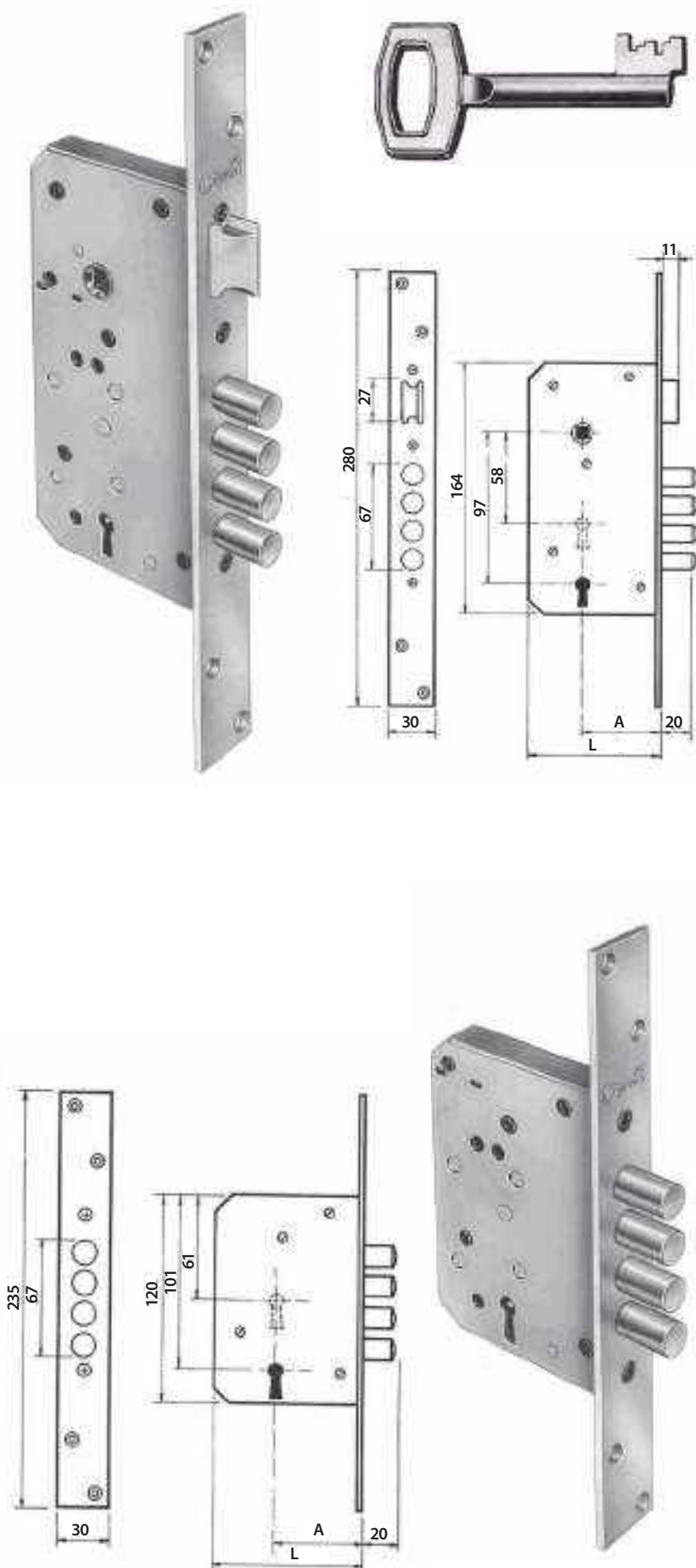
High Security Lock, mortise type.

- Only bolt, at two turns.
- Bolt made of four cylinders in chromed steel.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Three chromed brass keys, barrel type.
- Available with front N = 30 x 236
A = 25 x 214

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Verrou seul, à deux tours.
- Verrou de quatre cylindre en acier chromé.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.
- Disponible avec frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214

A mm.	40	50	60
L mm.	75	85	95
Kg.	1,100	1,150	1,200





REF. 2001

- Cerradura de Seguridad, para embutir.
- Resbalón reversible y pestillo rectangular.
 - Cuatro vueltas.
 - Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
 - Tres llaves de latón cromado, tipo doble paletón.
 - Disponible con frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260
 - Acabado latón o cromo.

Security Lock, mortise type.

- Reversible latch and rectangular bot.
- Four turns.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Threwe chromed brass keys, double bit type.
- Available with front N = 30 x 280
A = 25 x 260

Serrure de Sécurité, à mortaiser.

- Loquet reversible et verrou rectangulaire.
- Quatre tours.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Troits clefs en laiton chromé, type double panneton.
- Disponible avec frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260

A mm.	50	60
L mm.	107	117
Kg.	1,650	1,750

REF. 2002

- Cerradura de Seguridad, para embutir.
- Pestillo solo, rectangular de acero cromado.
 - Cuatro vueltas.
 - Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
 - Tres llaves de latón cromado, tipo doble paletón.
 - Disponible con frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214
 - Acabado latón o cromo.

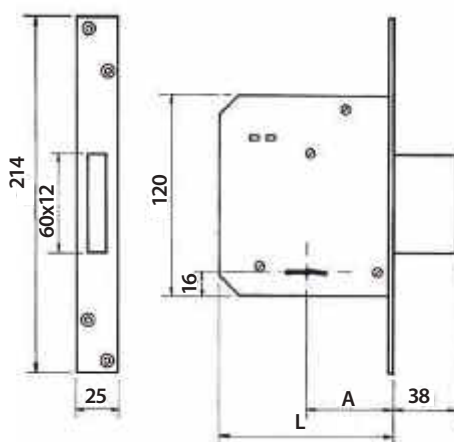
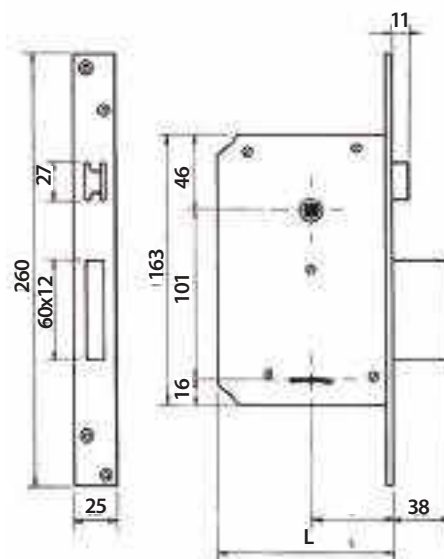
Security Lock, mortise type.

- Only bolt, rectangular in chromed steel.
- Four turns.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Three chromed brass keys, double bit type.
- Available with front N = 30 x 236
A = 25 x 214

Serrure de Sécurité, à mortaiser.

- Seulement verrou, rectangulaire en acier chromé.
- Quatre tours.
- Six gorges en acier, avec ressorts incasables.
- Trois clefs en laiton chromé, type double panneton.
- Disponible avec frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214

A mm.	50	60
L mm.	107	117
Kg.	1,400	1,500



REF. 2501

- Cerradura de Seguridad, para embutir.
- Resbalón reversible y pestillo a cuatro vueltas.
 - Pestillo formado por cuatro cilindros de acero cromado.
 - Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
 - Tres llaves de latón cromado, tipo doble paletón.
 - Disponible con frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260
 - Acabado: latón o cromo.

Security Lock, mortise type.

- Reversible latch and bolt at four turns.
- Bolt made of four cylinders in chromed steel.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Three chromed brass keys, double bit type.
- Available with front N = 30 x 280
A = 25 x 260

- Serrure de Sureté, à mortaiser.
- Loquet réversible et verrou à quatre tours.
 - Verrou formé par quatre cylindres en acier chromé.
 - Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
 - Trois clés en laiton chromé, type double panneton.
 - Disponible avec frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260

A mm.	60
L mm.	117
Kg.	1,800

REF. 2502

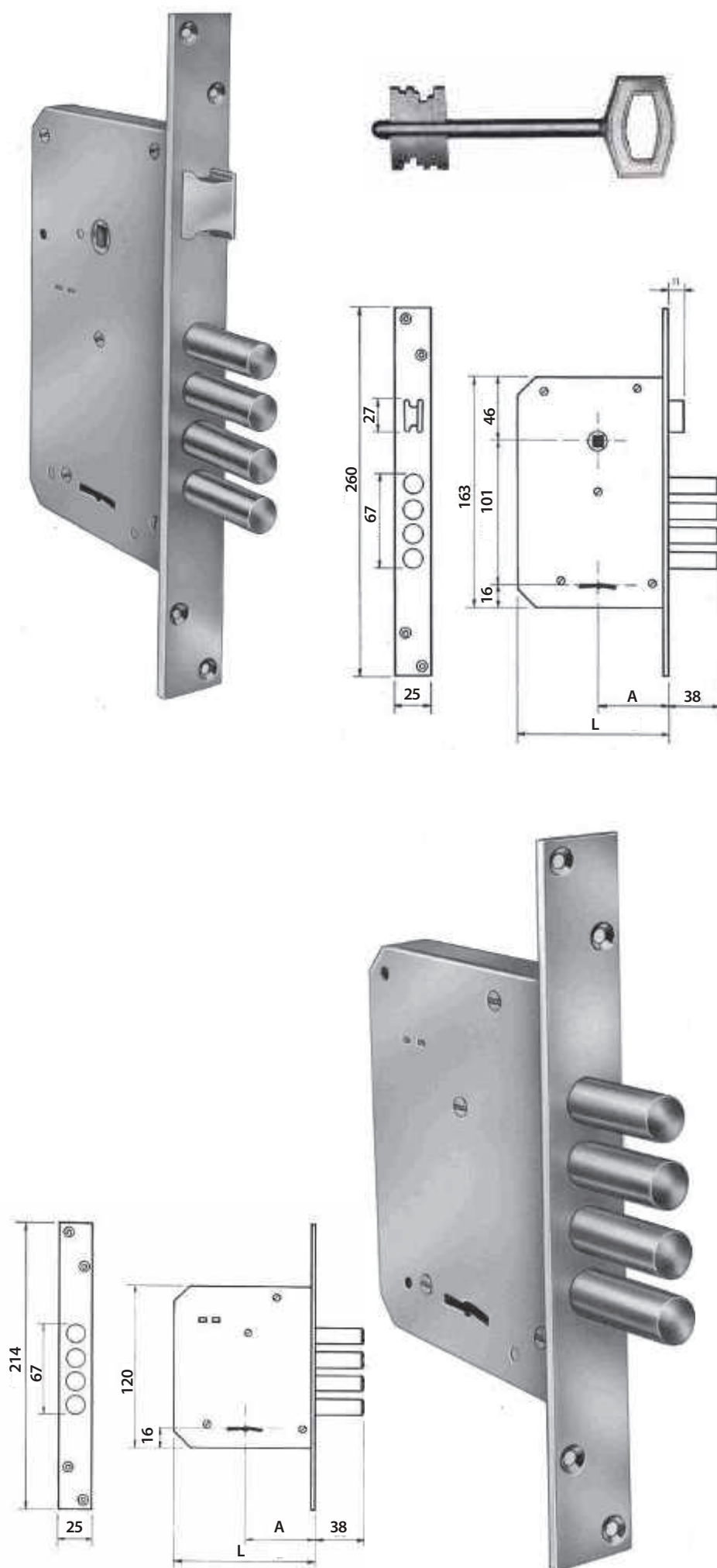
- Cerradura de Seguridad, para embutir.
- Pestillo solo, a cuatro vueltas.
 - Pestillo formado por cuatro cilindros de acero cromado.
 - Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
 - Tres llaves de latón cromado, tipo doble paletón.
 - Disponible con frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214
 - Acabado: latón o cromo.

Security Lock, mortise type.

- Only bolt, at four turns.
- Bolt made of four cylinders in chromed steel.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Three chromed brass keys, double bit type.
- Available with front N = 30 x 236
A = 25 x 214

- Serrure de Sécurité, à mortaiser.
- Seulement verrou, à quatre tours.
 - Verrou formé par quatre cylindres en acier chromé.
 - Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
 - Trois clés en laiton chromé, type double panneton.
 - Disponible avec frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214

A mm.	60
L mm.	117
Kg.	1,500





REF. 3001

Cerradura de Seguridad, para embutir.

- Resbalón reversible y pestillo rectangular a dos vueltas.
- Cilindro de seguridad, en Europerfil. (Opcional)
- Escudo protector para el cilindro, Antipresa Ref. 835. (Opcional)
- Disponible con frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260
- Acabado de latón o cromo.

Security Lock, mortise type.

- Reversible latch and rectangular bolt at two turns.
- Security cylinder, in Europrofile.
- Protection shield for the cylinder, Antigrip Ref. 835.
- Available with front N = 30 x 280
A = 25 x 260

Serrure de Sécurité, à mortaiser.

- Loquet reversible et verrou rectangulaire à deux tours.
- Cylindre de Sécurité, en Europrofil.
- Plaque protecteur pour le cylindre, Antigrip Ref. 835.
- Disponible avec frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214

A mm.	40	50	60	70	80	90
L mm.	75	85	95	105	115	125
Kg.	1,500	1,600	1,700	1,800	1,900	2,00

REF. 3002

Cerradura de Seguridad, para embutir.

- Pestillo solo, rectangular a dos vueltas.
- Cilindro de Seguridad, en Europerfil. (Opcional)
- Escudo protector para el cilindro, Antipresa Ref. 835. (Opcional)
- Disponible con frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214
- Acabado de latón o cromo.

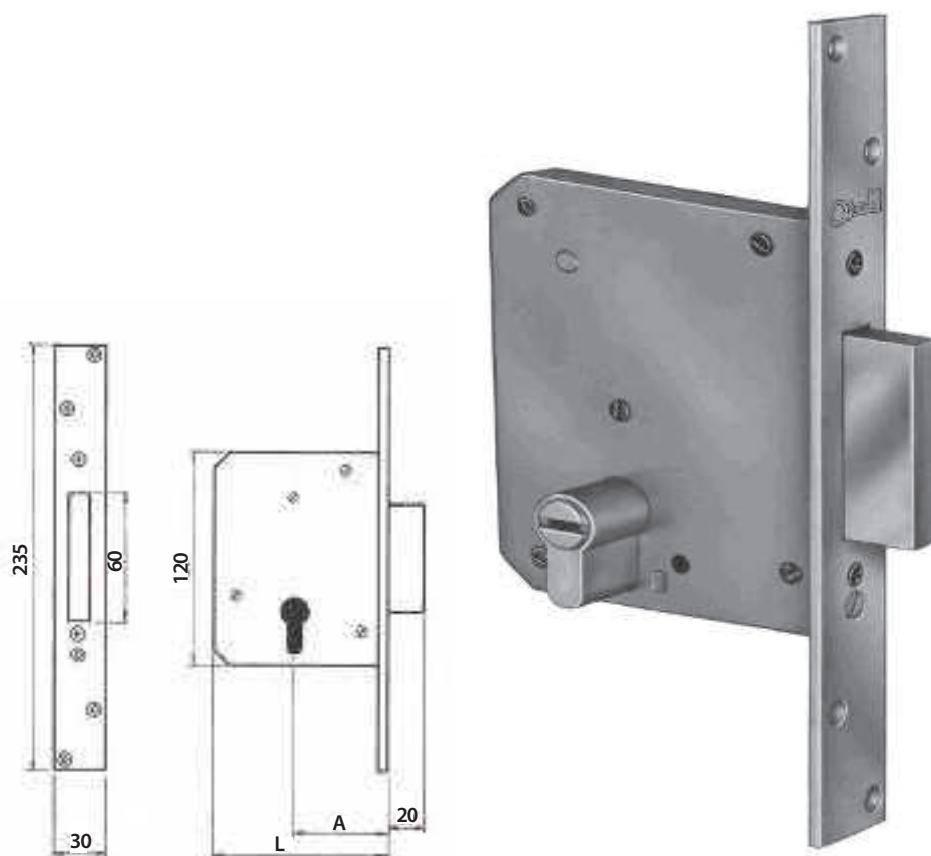
Security Lock, mortise type.

- Only bolt, rectangular at two turns.
- Security cylinder, in Europrofile.
- Protection shield for the cylinder, Antigrip Ref. 835.
- Available with front N = 30 x 236
A = 25 x 214

Serrure de Sécurité, à mortaiser.

- Seulement verrou, rectangulaire à deux tours.
- Cylindre de Sécurité, en Europrofil.
- Plaque protecteur pour le cylindre, Antigrip Ref. 835.
- Disponible avec frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214

A mm.	40	50	60	70	80	90
L mm.	75	85	95	105	115	125
Kg.	1,400	1,500	1,500	1,600	1,700	1,800





REF. 3501

Cerradura de Seguridad, para embutir.
● Resbalón reversible y pestillo a dos vueltas.

● Pestillo formado por cuatro cilindros de acero cromado.

● Cilindro de Seguridad, en Europerfil, con escudo Antipresa Ref. 835. (Opcional)

● Disponible con frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260

● Acabado de latón o cromo.

Security Lock, mortise type.

● Reversible latch and bolt at two turns.

● Bolt made of four cylinders in chromed steel.

● Security Cylinder, in Europrofile, with Antigrip shield, Ref. 835.

● Available with front N = 30 x 280
A = 25 x 260

Serrure de Sécurité, à mortaiser.

● Loquet réversible et verrou à deux tours.

● Verrou formé par quatre cylindres en acier chromé.

● Cylindre de Sécurité, en Europrofil, avec plaque Antigrip Ref. 835.

● Disponible avec frontal N = 30 x 280
A = 25 x 260

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	1,000	1,600

REF. 3502

Cerradura de Seguridad, para embutir.

● Pestillo solo, a dos vueltas.

● Pestillo formado por cuatro cilindros de acero cromado.

● Cilindro de Seguridad, con escudo Antipresa Ref. 835. (Opcional)

● Disponible con frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214

● Acabado de latón o cromo.

Security Lock, mortise type.

● Only bolt, at two turns.

● Bolt made of four chromed steel cylinders.

● Security Cylinder, Antigrip shield, Ref. 835.

● Available with front N = 30 x 236
A = 25 x 214

Serrure de Sécurité, à mortaiser.

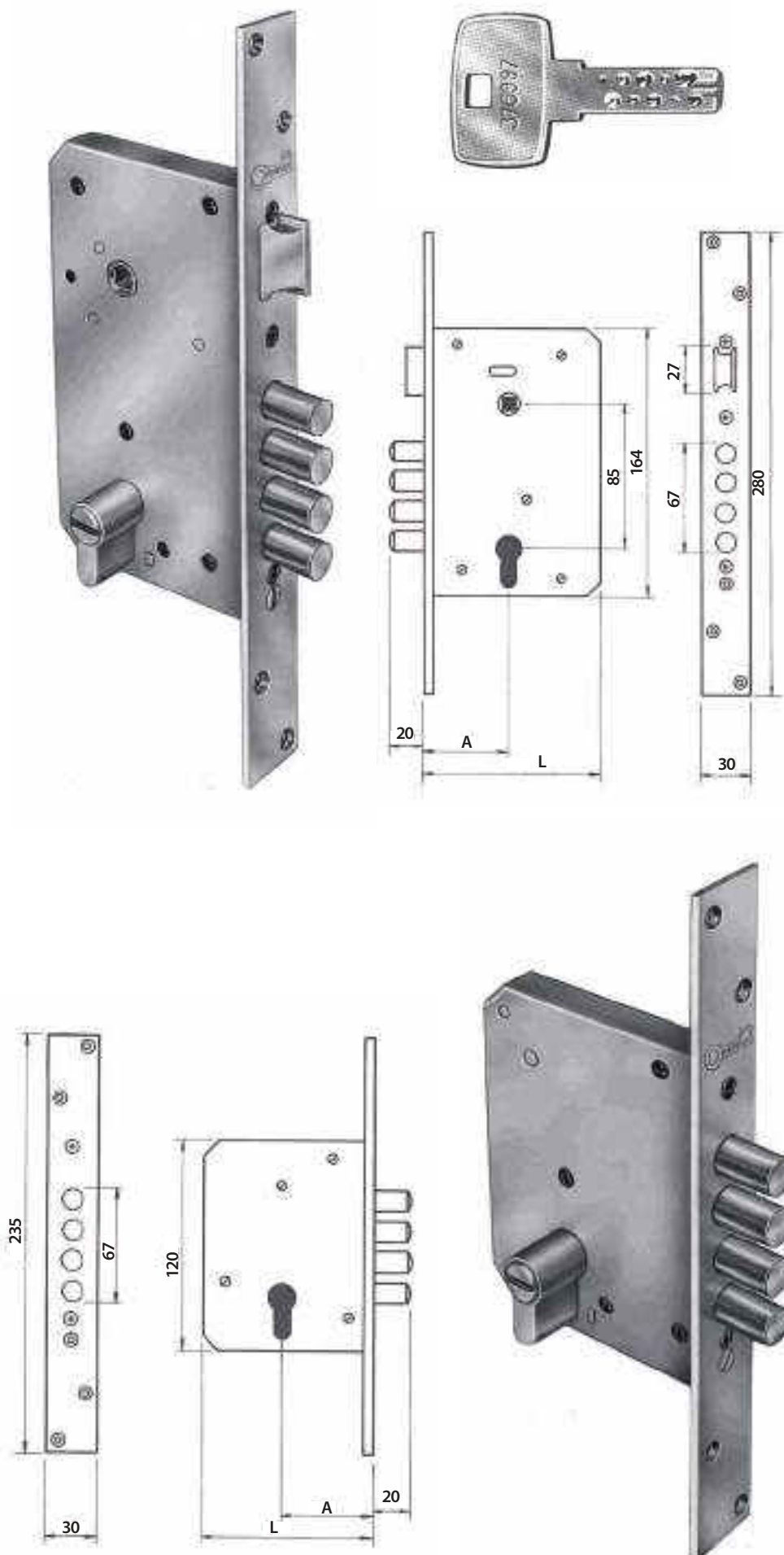
● Seulement verrou, à deux tours.

● Verrou formé par quatre cylindres en acier chromé.

● Cylindre de Sécurité, avec plaque Antigrip Ref. 835.

● Disponible avec frontal N = 30 x 236
A = 25 x 214

A mm.	60
L mm.	95
Kg.	1,400





REF. 1001 V

Cerradura de Alta Seguridad, para embutir.
● Multicierre; tres puntos de anclaje, de accionado simultáneo.

- Resbalón reversible, pestillo rectangular y dos pistones verticales (superior e inferior).
- Seis górgas de acero, con muelles irrompibles.
- Dos vueltas.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).

High Security Lock, mortise type.

- *Multilock; three fixing points, of simultaneous drive.*
- *Reversible latch, rectangular bolt and two verticals pistons (upper and lower).*
- *Six steel gorges, with unbreakable springs.*
- *Two turns.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multifermeture; trois points d'ancrage, d'entraînement simultané.
- Loquet reversible, verrou rectangulaire et deux pistons verticaux (supérieur et inférieur).
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Deux tours.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	2,700	2,750

REF. 1501 V

Cerradura de Alta Seguridad, para embutir.
● Multicierre; tres puntos de anclaje, de accionado simultáneo.

- Resbalón reversible, pestillo de cuatro cilindros y dos pistones verticales (superior e inferior).
- Seis górgas de acero, con muelles irrompibles.
- Dos vueltas.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).

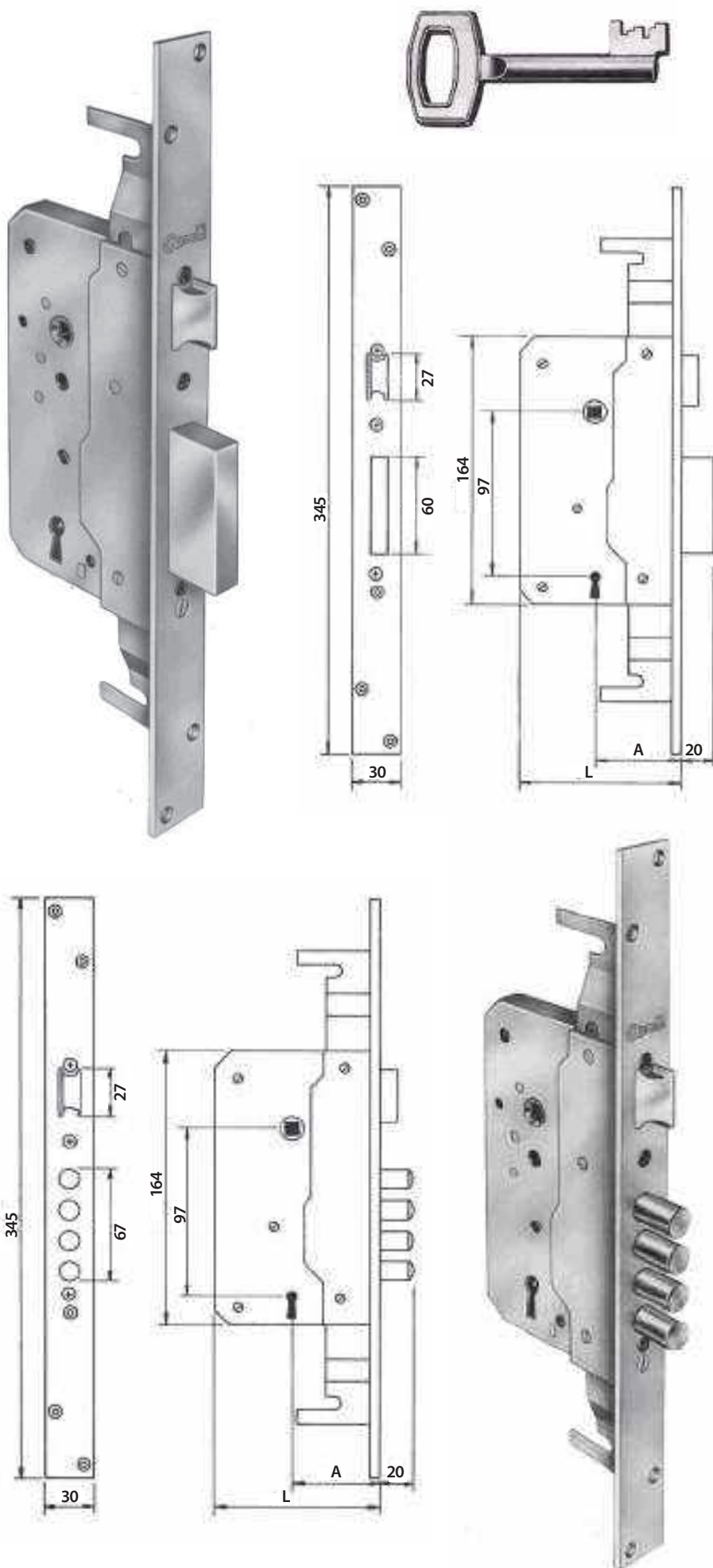
High Security Lock, mortise type.

- *Multilock; three fixing point, of simultaneous drive.*
- *Reversible latch, four cylinders bolt and two verticals pistons (upper and lower).*
- *Six steel gorges, with unbreakable springs..*
- *Two turns*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multifermeture; trois points d'ancrage, d'entraînement simultané.
- Loquet reversible, verrou a quatre cylindres et deux pistons verticaux (supérieur et inférieur).
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Deux tours.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.

A mm.	60
L mm.	95
Kg.	2,700





REF. 1.000 V

Cerradura de Alta Seguridad, para embutir.

- Multicierre; dos puntos de anclaje, de accionado simultáneo.
- Dos pistones verticales a dos vueltas.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).

High Security Lock, mortise type.

- *Multilock; two fixing points, of simultaneous drive.*
- *Two vertical pistons; at two turns.*
- *Six steel gorges, with unbreakable springs.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multifermeture; deux points d'ancrage, d'entraînement simultané
- Deux pistons verticaux; à deux tours.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	2,600	2,650

REF. 3.000 V

Cerradura de Alta Seguridad, para embutir.

- Multicierre; dos puntos de anclaje, de accionado simultáneo.
- Dos pistones verticales (superior e inferior); a dos vueltas.
- Cilindro de Seguridad, en Europerfil. (Opcional)

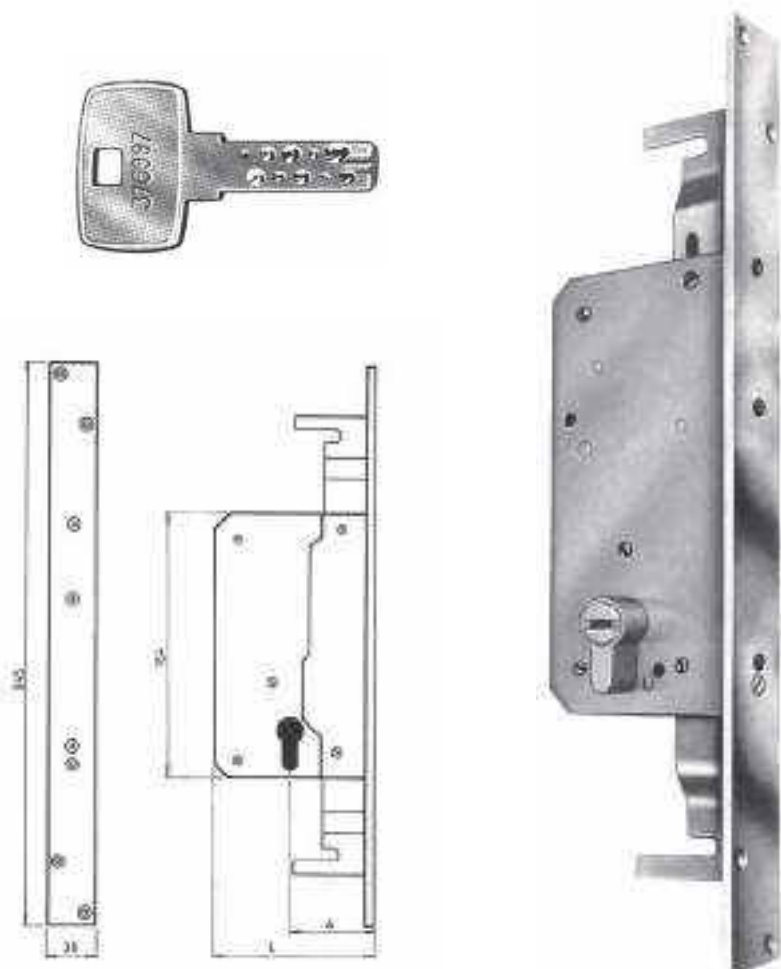
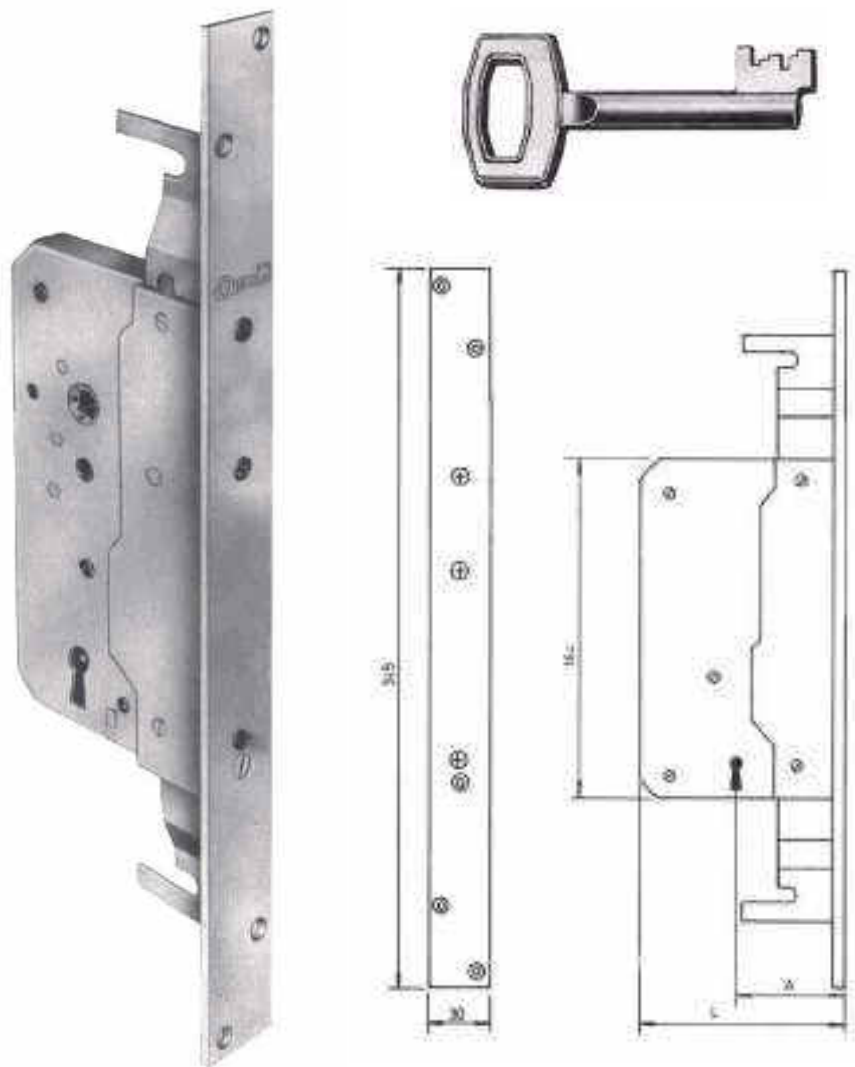
High Security Lock, mortise type.

- *Multilock; two fixing points, of simultaneous drive.*
- *Two vertical pistons (upper and lower), at two turns.*
- *Security cylinder, in Europrofile.*

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multifermeture; deux points d'ancrage, d'entraînement simultané
- Deux pistons verticaux (supérieur et inférieur); à deux tours.
- Cylindre de sécurité, en Europrofil.

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	2,700	2,750





REF. 3001 V

Cerradura de Alta Seguridad, para embutir.

- Multicierre; tres puntos de anclaje, de accionado simultáneo.
- Resbalón reversible, pestillo rectangular y dos pistones verticales (superior e inferior); a dos vueltas.
- Cilindro de Seguridad, en Europerfil. (Opcional)
- Escudo protector para el cilindro, Antipresa Ref. 835. (Opcional)

High Security Lock, mortise type.

- Multilock; three fixing point, of simultaneous drive.
- Reversible latch, four cylinders bolt and two verticals pistons; at two turns.
- Security cylinder, in Europrofile.
- Protection shield for the cylinder, Antigrip Ref. 835.

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multi fermeture; trois points d'ancrage, d'entraînement simultané.
- Loquet reversible, verrou rectangulaire et deux pistons verticaux (supérieur et inférieur); à deux tours.
- Cylindre de sécurité, en Europrofil.
- Plaque protecteur pour le cylindre, Antigrip Ref. 835.

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	2,800	2,850

REF. 3501 V

Cerradura de Alta Seguridad, para embutir.

- Multicierre; tres puntos de anclaje, de accionado simultáneo.
- Resbalón reversible, pestillo de cuatro cilindros y dos pistones verticales; a dos vueltas.
- Cilindro de Seguridad, en Europerfil. (Opcional)
- Escudo protector para el cilindro, Antipresa Ref. 835. (Opcional)

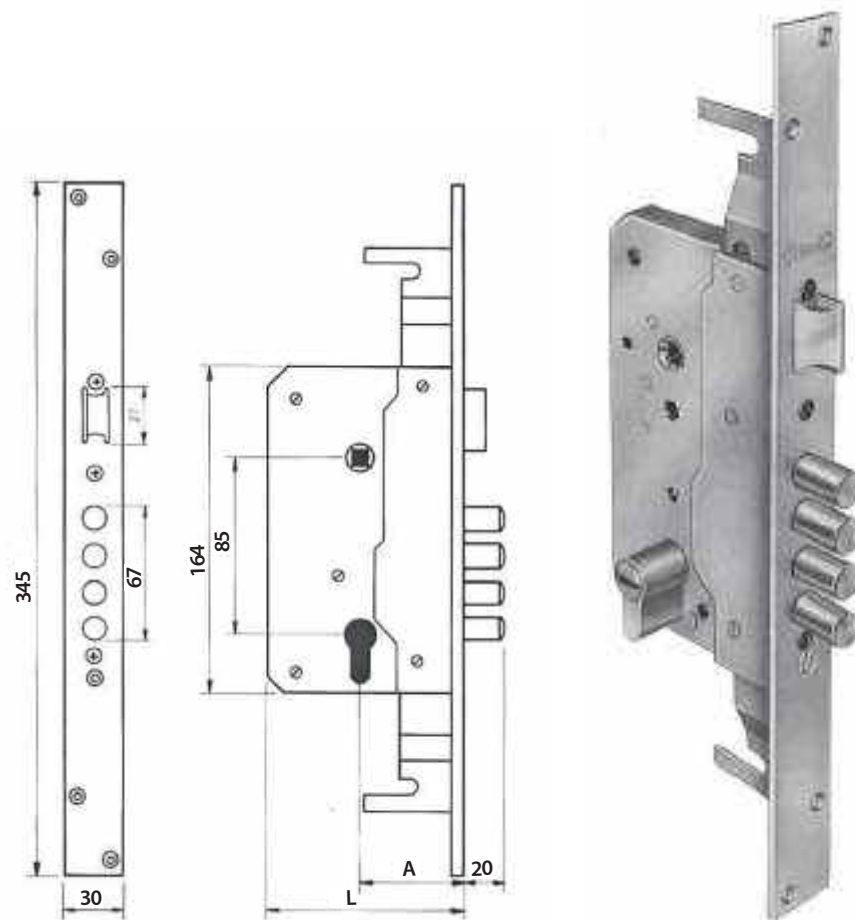
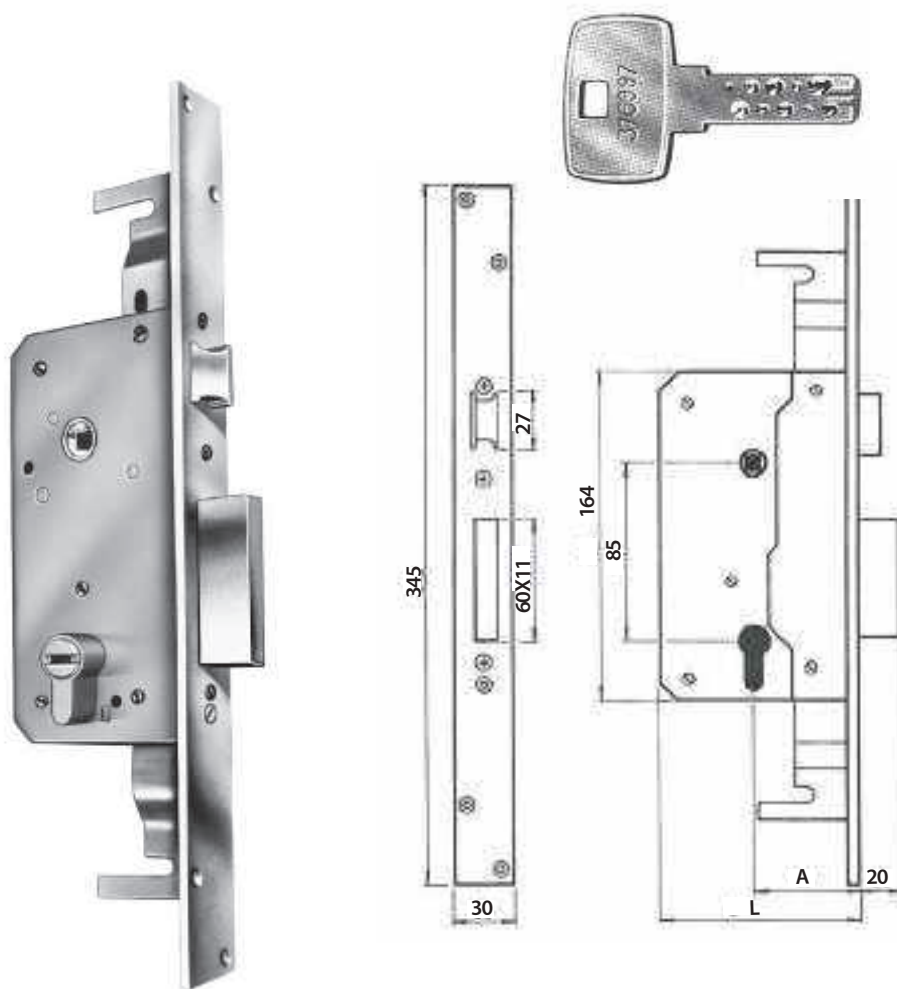
High Security Lock, mortise type.

- Multilock; three fixing point, of simultaneous drive.
- Reversible latch, four cylinders bolt and two verticals pistons; at two turns.
- Security cylinder, in Europrofile.
- Protection shield for the cylinder, Antigrip Ref. 835.

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multi fermeture; trois points d'ancrage, d'entraînement simultané.
- Loquet reversible, verrou de quatre cylindres et deux pistons verticaux; à deux tours.
- Cylindre de sécurité, en Europrofil.
- Plaque protecteur pour le cylindre, Antigrip Ref. 835.

A mm.	60
L mm.	95
Kg.	2,800



REF. 1.002 V

Cerradura de Alta Seguridad, para embutir.

- Multicierre; tres puntos de anclaje, de accionado simultáneo.
- Pestillo solo y dos pistones verticales; a dos vueltas.
- Seis górgas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).

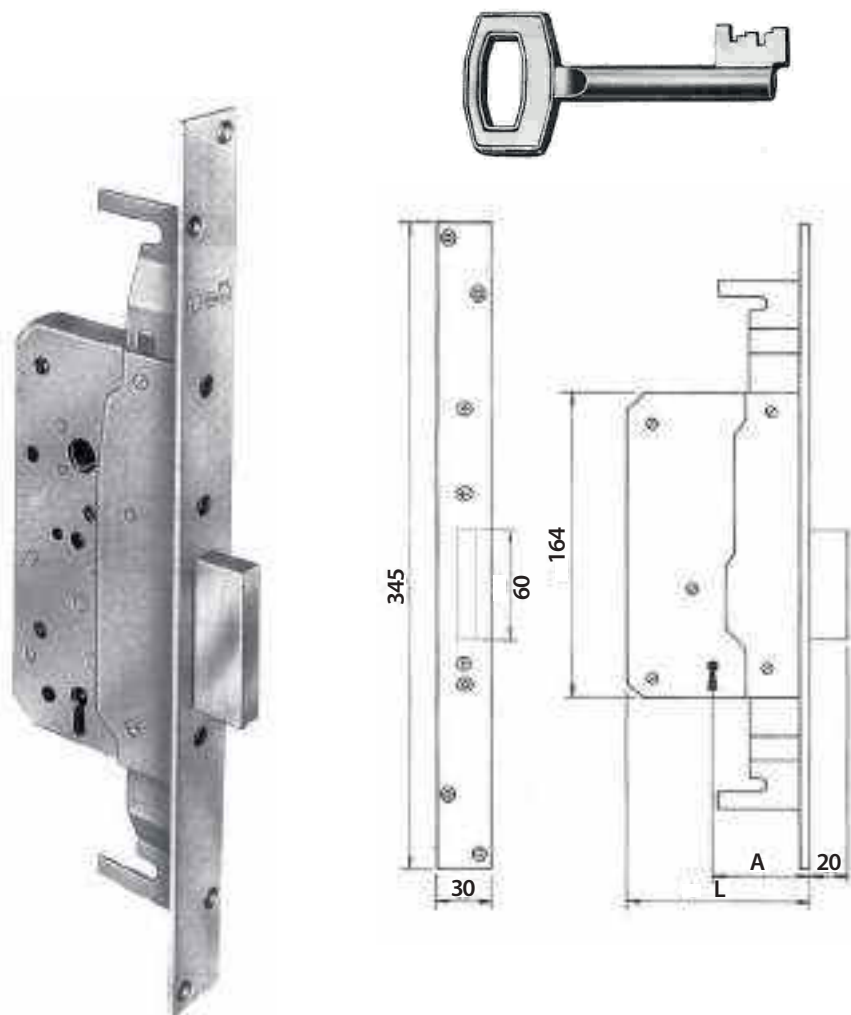
High Security Lock, mortise type.

- *Multilock; three fixing points, of simultaneous drive.*
- *Only bolt and two vertical pistons; at two turns.*
- *Six steel gorges, with unbreakable springs.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multifermeture; trois points d'ancrage, d'entraînement simultané
- Seulement verrou et deux pistons verticaux à deux tous.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Troits clefs en laiton chromé, type à bout.

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	2,600	2,650



REF. 3.002 V

Cerradura de Alta Seguridad, para embutir.

- Multicierre; tres puntos de anclaje, de accionado simultáneo.
- Pestillo solo (rectangular) y dos pistones verticales (superior e inferior); a dos vueltas.
- Cilindro de Seguridad, en Europerfil. (Opcional)
- Escudo protector para el cilindro, Antipresa Ref. 835. (Opcional)

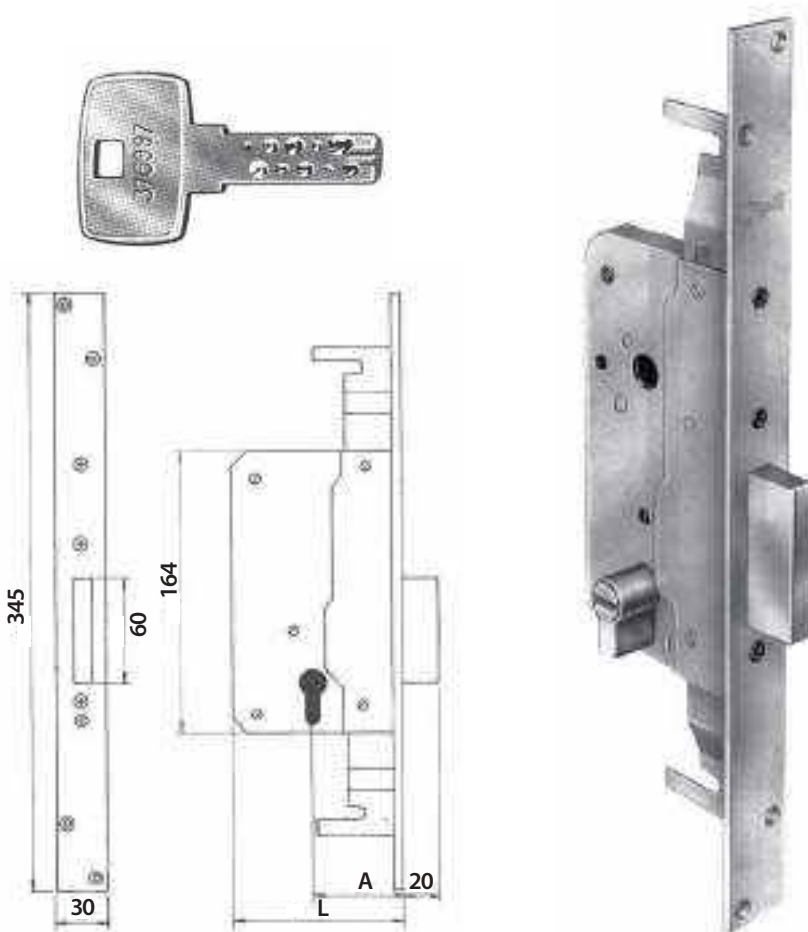
High Security Lock, mortise type.

- *Multilock; three fixing points, of simultaneous drive.*
- *Only bolt (rectangular) and two vertical pistons (upper and lower), at two turns.*
- *Security cylinder, in Europrofile.*
- *Protection shield for the cylinder, Antigrip Ref. 835.*

Serrure de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multifermeture; trois points d'ancrage, d'entraînement simultané
- Seulement verrou (rectangulaire) et deux pistons verticaux (supérieur et inférieur) à deux tours.
- Cylindre de sûreté, en Europrofil.
- Plaque protecteur pour le cylindre, Antigrip Ref. 835.

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	2,700	2,750





REF. 1071
REF. 1071 V
REF. 1073

Cerraduras de Alta Seguridad, para embutir.

- Multicierre de accionado simultáneo, con frontal total de 30 mm. de ancho.
- Resbalón reversible y pestillos de forma rectangular, a dos vueltas.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada)
- Acabado: pintado o cromo

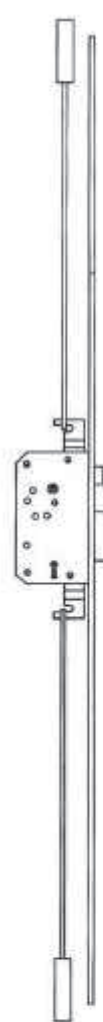
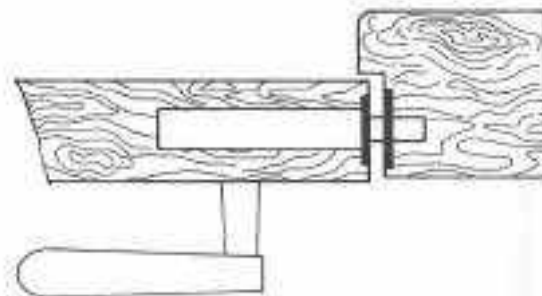
High Security Locks, mortise type.

- *Multilock of simultaneous drive, with full front 30 mm. wide.*
- *Reversible latch and rectangular type bolts, at two turns.*
- *Six steel gorges, with unbreakable springs.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*

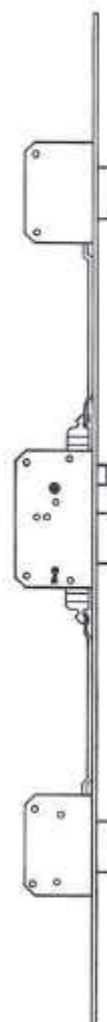
Serrures de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multifermeture d'entraînement simultané, avec frontal total de 30 mm. large.
- Loquet reversible et verrous de forme rectangulaire à deux tours.
- Six Gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout

Ref.	1073		1071		1071 V	
A mm.	50	60	50	60	50	60
L mm.	85	95	85	95	85	95
Puntos cierre frontales	1		3		3	
Puntos cierre verticales	2		-		2	
Kg.	6,900	7,000	7,600	7,700	7,900	8,000



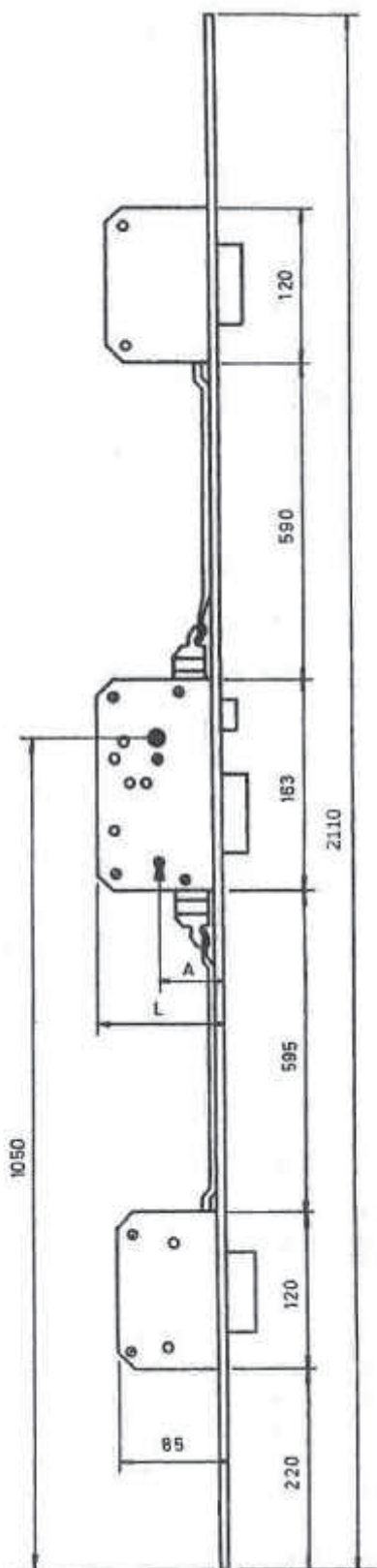
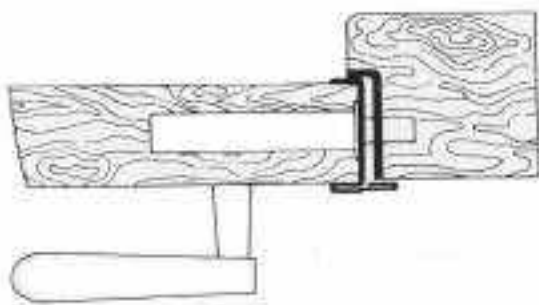
1073



1071



1071 V



REF. 1.081
REF. 1.081 V
REF. 1.083

Cerradura de Alta Seguridad, para semiembutir.

- Multicierre de accionado simultáneo, con frontal total antipalanca.
- Pestillo de forma rectangular y dos vueltas.
- Mano derecha e izquierda, según encargo.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).

High Security Locks, semimortise type.

- *Multilock of simultaneous drive; with antilever full front.*
- *Rectangular type bolts, at two turns.*
- *Right and left hand, upon request.*
- *Six steel gorges, with unbreakable springs.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*

Serrures de Haute Sûreté, pour demimortaiser.

- Multifermeture d'entraînement, simultané, avec frontal total antilevier.
- Verrous type rectangulaire, à deux tours.
- Main droite et gauche, sur commande.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Troits clefs en laiton chromé, type à bout.

Ref.	1083		1081		1081 V	
A mm.	50	60	50	60	50	60
L mm.	85	95	85	95	85	95
Puntos cierre frontales	1		3		3	
Puntos cierre frontales	2		-		2	
Kg.	7,400	7,500	8,100	8,200	8,400	8,500



REF. 3071
REF. 3071 V
REF. 3073

Cerraduras de Alta Seguridad, para embutir.

- Multicierre de accionado simultáneo, con frontal total de 30 mm. de ancho.
- Resbalón reversible y pestillos de forma rectangular, a dos vueltas.
- Cilindro de Seguridad, en Europerfil. (Opcional)
- Escudo protector para el cilindro: Antipresa y Antitaladro, Ref. 837. (Opcional)
- Acabado: pintado o cromo

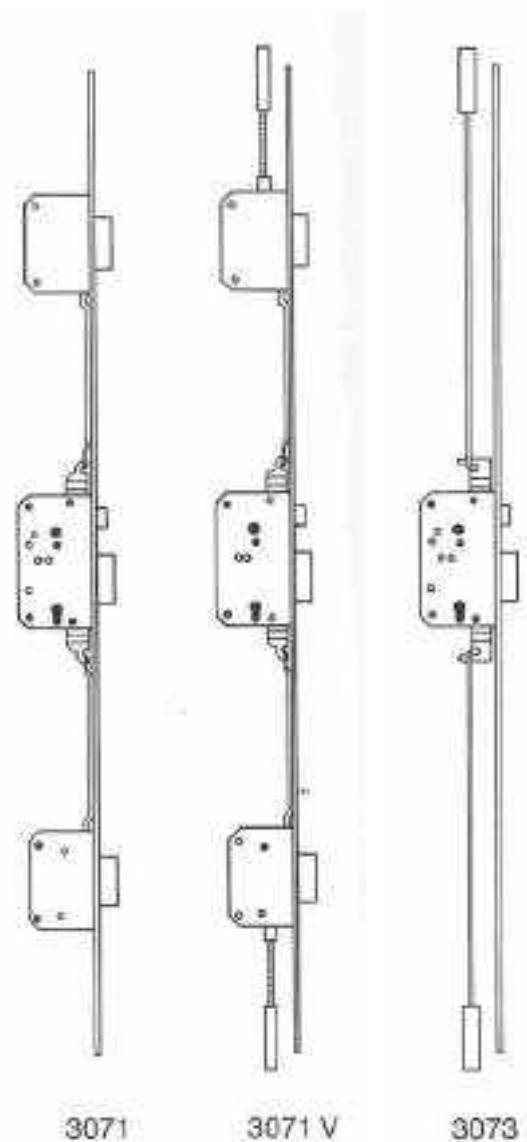
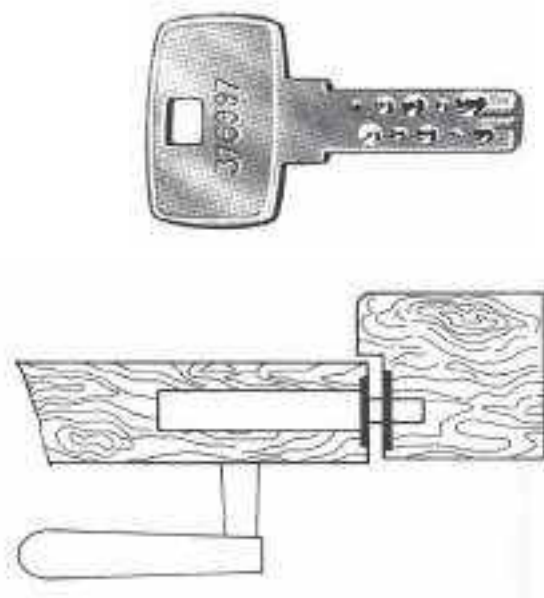
High Security Locks, mortise type.

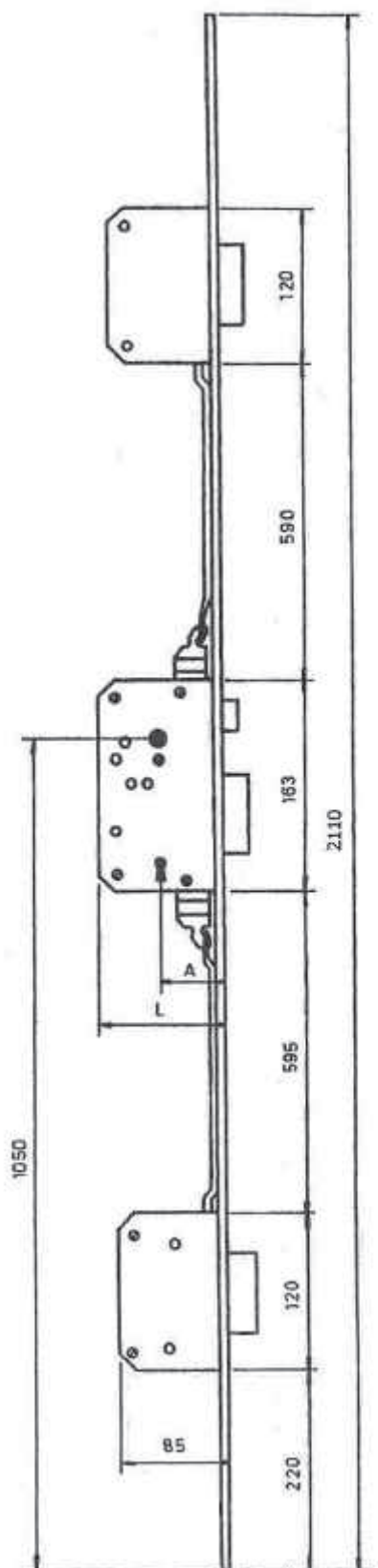
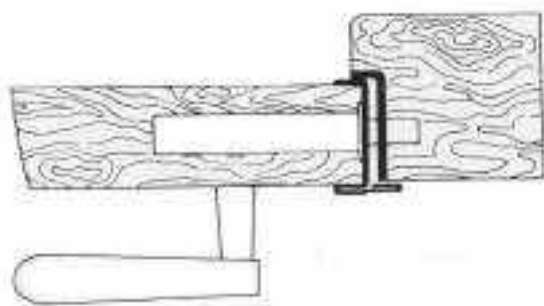
- *Multilock of simultaneous drive, with full front 30 mm. wide.*
- *Reversible latch and rectangular type bolts, at two turns.*
- *Security Cylinder, in Europrofile.*
- *Protection shield for the cylinder: Antigrip and Antiholing, Ref. 837.*

Serrures de Haute Sûreté, à mortaiser.

- Multifermeture d'entraînement simultané, avec frontal total de 30 mm. large.
- Loquet réversible et verrous de forme rectangulaire, à deux tours.
- Cylindre de Sécurité, en Europrofil.
- Plaque protecteur pour le cylindre: Antigrippe et Antiperçage, Ref. 837

Ref.	3073		3071		3071 V	
A mm.	50	60	50	60	50	60
L mm.	85	95	85	95	85	95
Puntos cierre frontales	1		3		3	
Puntos cierre verticales	2		-		2	
Kg.	6,000	6,100	6,700	6,800	7,000	7,100





REF. 3.081
REF. 3.081 V
REF. 3.083

Cerradura de Alta Seguridad, para semiembutir.

- Multicierre de accionado simultáneo, con frontal total antipalanca.
- Pestillo de forma rectangular, a dos vueltas.
- Mano derecha e izquierda, según encargo.
- Cilindro de Seguridad, en Europerfil. (Opcional)
- Escudo protector para el cilindro, Antipresa y Antitaladro, Ref. 837. (Opcional)

High Security Locks, semimortise type.

- *Multilocking of simultaneous drive; with full front antilever.*
- *Rectangular type bolts, at two turns.*
- *Right and left hand, upon request.*
- *Security cylinder, in Europrofile.*
- *Protection shield for the cylinder, Antigrip and Antiholing, Ref. 837.*

Serrures de Haute Sûreté, pour demimortaiser.

- Multifermeture d'entraînement, simultané, avec frontal total antilevier.
- Verrous type rectangulaire, à deux tours.
- Main droite et gauche, sur commande.
- Cylindre de Sécurité, en Europrofil.
- Plaque protecteur pour le cylindre, Antigrip et Antiperçage, Ref. 837.

Ref.	3081		3081V		3083	
A mm.	50	60	50	60	50	60
L mm.	85	95	85	95	85	95
Puntos cierre frontales	3		3		1	
Puntos cierre verticales	-		2		2	
Kg.	7,200	7,300	7,500	7,600	6,500	6,600



BISAGRA TOTAL ANTIPALANCA

- Está fabricada en acero laminado de 3 mm. de espesor.
- En perfil Antipalanca y con ocho pivotes de seguridad incorporados
- Gira apoyándose sobre 24 nudos de las cuatro bisagras que la forman.
- Es acabada con pintura color oro brillante, cocida al horno.
- O cromada.

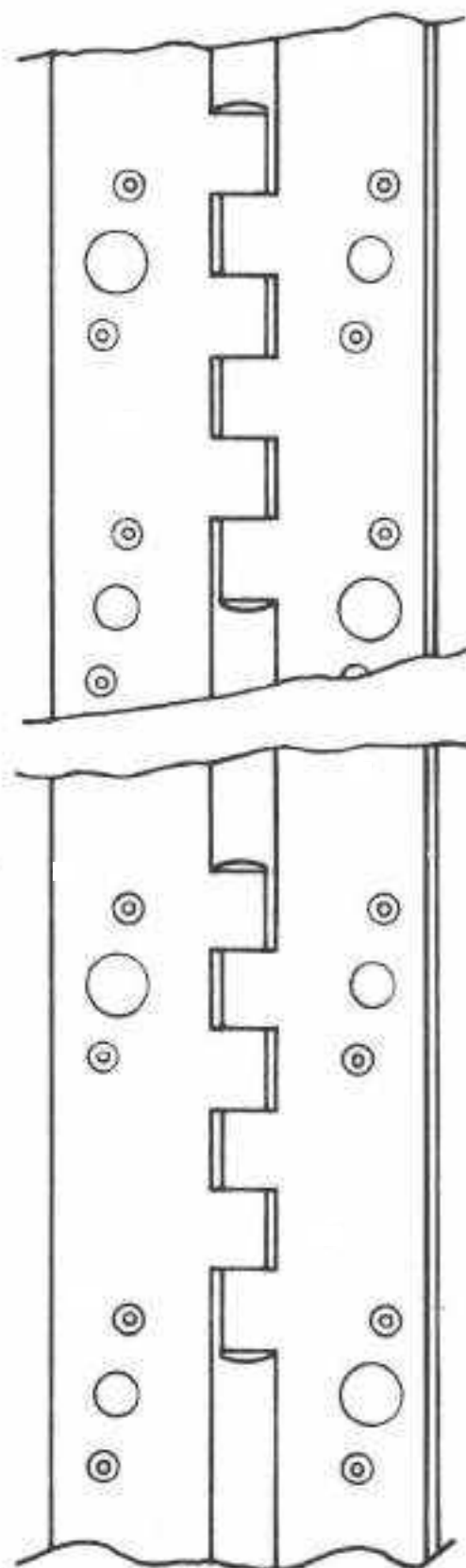
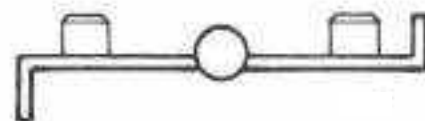
ANTILEVER FULL HINGE

- *Manufactured in rolled steel 3 mm. thick.*
- *In Antilever profile and with eight security pivots built in.*
- *It turns leaning on 24 knots of the four hinges.*
- *Finished with bright gold colour paint, in the furnace.*

CHARNIERE TOTAL ANTILEVIER

- Fabriquée en acier laminé de 3mm. d'épaisseur.
- En profil antilevier et avec huit pivots de sûreté incorporés.
- It tour s'appuyat sur 24 noeuds des quatre charnières.
- Fini avec peinture couleur or brillant, au four.

Grueso puerta mm.	40	45
L mm.	2150	2150
Kg.	6,750	7,000





REF. 3591 - REF. 1591

EL INTEGRAL ORENGO

Cerradura de Alta Seguridad, para sobreponer.

- Multicierre, cinco puntos de anclaje montados sobre perfil de acero laminado de formas antipalanca.
- Instalación muy fácil; el colocador sólo debe ajustar la longitud con una simple aserradura del conjunto, que está previsto para puertas desde 40 a 48 mm de grueso y 2.110 mm. de alto.
- De estética sobria, moderna y robusta con un acabado de pintura oro brillo, manilla y escudos de latón pulido.
- Cilindro de perfil europeo (intercambiable) de Seguridad, protegido con escudo Antipresa y Antipalanca que lo hacen totalmente inviolable.
- También se puede suministrar con LLave de gorjas.

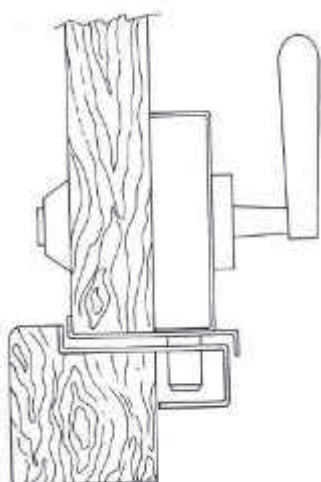
THE ORENGO INTEGRAL

- *High Security Lock, to superpose.*
- *Multilock, five anchorage points assembled on rolled steel profile of antilever forms.*
- *Very easy to install, the erector has only to adjust the length by a simple sawing of the assembly, which is prepared for doors between 40 to 48 mm. thick and 2.110 mm. high.*
- *Sober, modern and robust desing with bright golden paint, handle and shields in polished brass.*
- *Security European profil cylinder (interchangeable), protected with Antigrip and Antilever shield, which makes it completely safe.*
- *Five codified keys, with guarantee cardfor its reproduction.*

L'INTEGRAL ORENGO

- Serrure de Haute Sûreté, à appliquer.
- Multifermeture, cinq point d'ancrage montés sur profile en acier laminé de formes antilevier.
- Installation très facil; l'installateur doit seulement ajuster la longueur avec la sciage de l'assemblage, qui est prevu pour portes den 40 à 48 mm. de grosseur et 2.110 mm de hauteur.
- D'esthétique sobre, moderne et robuste avec un finissage de peinture or brillant; poignée et plaque en laiton poli.
- Cylindre de profil Europeen (interchangeable) de sûreté, protgé avec plaque Antiprise et Antilevier que devient totalement inviolable.
- Cinq clefs cofiées, avec carte de garantie pour la reproduction.

A mm.	60
Puntos cierre frontales	3
Puntos cierre verticales	2
Kg.	17,500



3591



1591





REF. 1541 V
REF. 1542 V

Cerradura de alta seguridad, para
sobreponer.

- Multicierre de accionado simultáneo.
- Pestillo de forma cilíndrica, a dos vueltas.
- Mano derecha o izquierda, según
encargo.
- Seis gorjas de acero, con muelles
irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra
(agujereada).

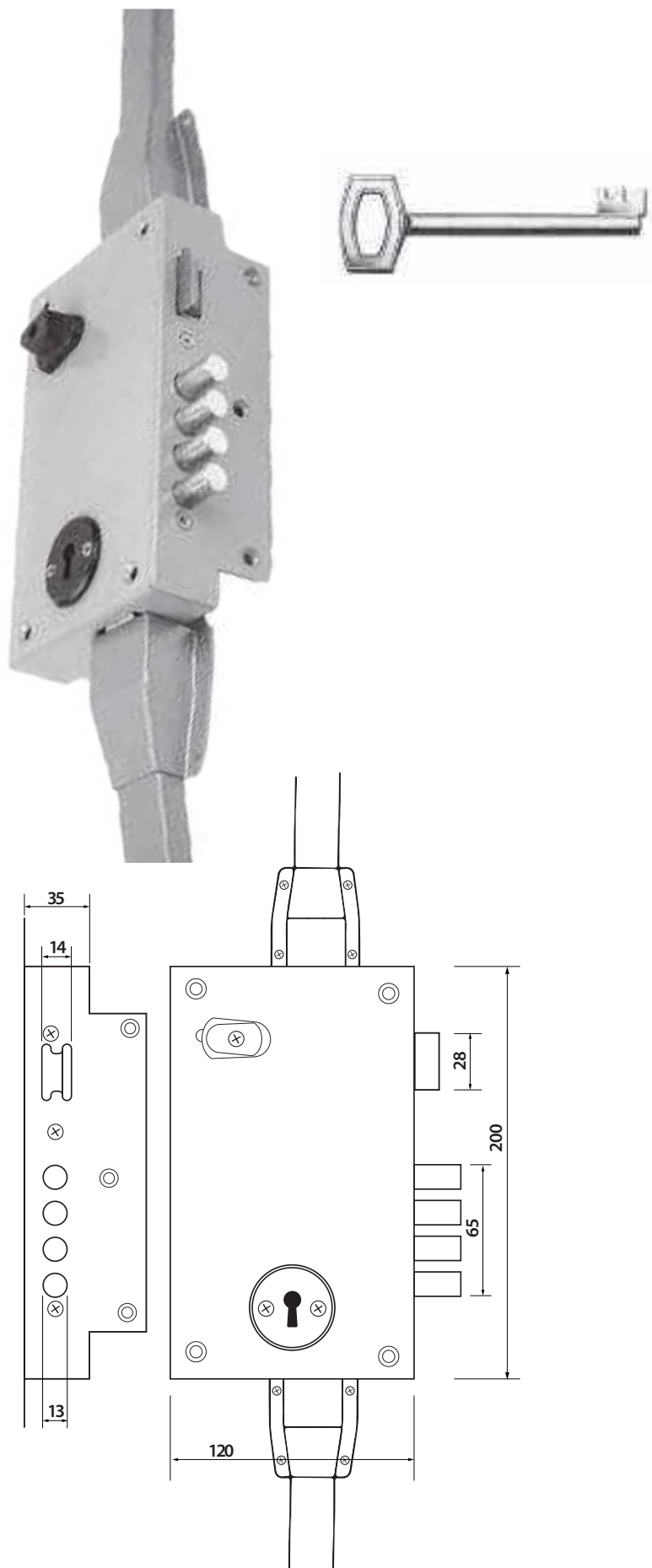
High Security Lock, superpose type.

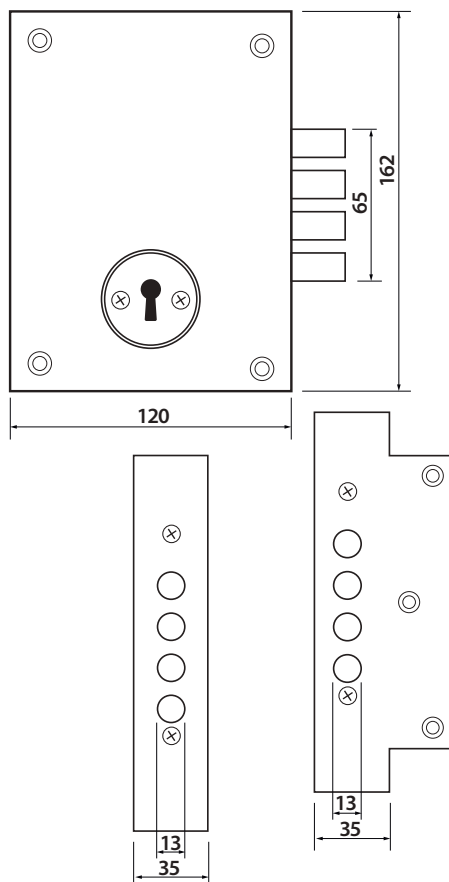
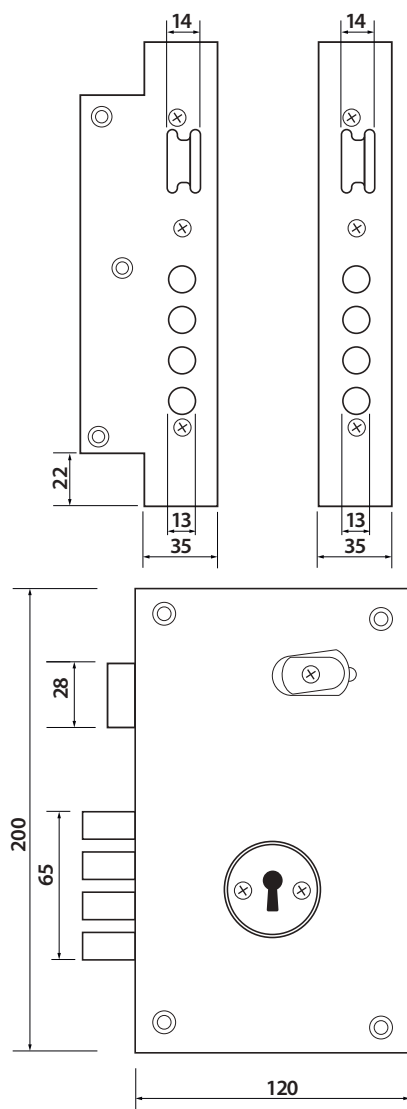
- *Simultaneous action multilock.*
- *Cylindrical type bolt, at two turns.*
- *Right and left hand, on request.*
- *Six steel gorges, with unbreakable
springs.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*

Serrure de Haute Sûreté, à appliquer.

- Multifermeture, d'action simultanée.
- Verrou de type cylindrique, à deux tours.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Six gorges en acier, avec ressorts
incansables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.

Ref.	4501 V	4502 V
A mm.	60	60
Puntos cierre frontales	1 + picaporte	1
Puntos cierre verticales	2	2
Kg.	6,400	6,400





REF. 1541

Cerradura de alta seguridad, para sobreponer.

- Picaporte y pestillo a dos vueltas.
- Pestillo formado por cuatro cilindros de acero cromado.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).
- Se fabrica con y sin solapa.

High Security Lock, superpose type.

- Latch and bolt at two turns.
- Bolt made of four cylinders in chromed steel.
- Right and left hand, on request.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Three chromed brass keys, barrel type.

Serrure de Haute Sûreté, à appliquer.

- Loquet et verrou à deux tours.
- Verrou de quatre cylindres en acier chromé.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Six gorges en acier, avec ressorts incansables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.

A mm.	60
Kg.	2,800

REF. 1542

Cerradura de alta seguridad, para sobreponer.

- Pestillo sólo a dos vueltas, formado por cuatro cilindros de acero cromado.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra (agujereada).
- Se fabrica con y sin solapa.

High Security Lock, superpose type.

- Only bolt, at two turns, made of five chromed cylinders.
- Right and left hand, on request.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Three chromed brass keys, barrel type.

Serrure de Haute Sûreté, à appliquer.

- Seulement verrou à deux tours, formé par cinq cylindres en acier chromé.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Six gorges en acier, avec ressorts incansables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.

A mm.	60
Kg.	2,800



REF. 441

Cerradura de Seguridad para sobreponer.

- Resbalón y pestillo rectangular en acero cromado.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Llave macho.
- Seis gorjas de acero.
- Apertura por las dos caras.

Security lock to overcome.

- *Slip and rectangular latch in chromed steel.*
- *Right or left hand, according to the order.*
- *Male wrench.*
- *Six steel gorges.*
- *Opening on both sides.*

Serrure de sécurité à surmonter.

- Glissière et verrou rectangulaire en acier chromé.
- Main droite ou gauche, selon la commande.
- clé mâle.
- Six gorges en acier.
- Ouverture des deux côtés.

REF. 442

Cerradura de Seguridad para sobreponer.

- Pestillo sólo, a dos vueltas, de forma rectangular.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Llave macho.
- Seis gorjas de acero.
- Apertura por la dos caras.

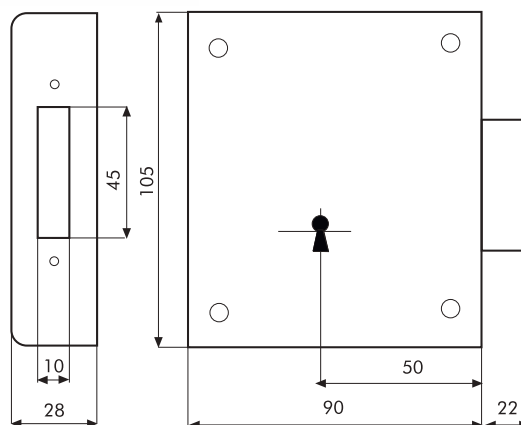
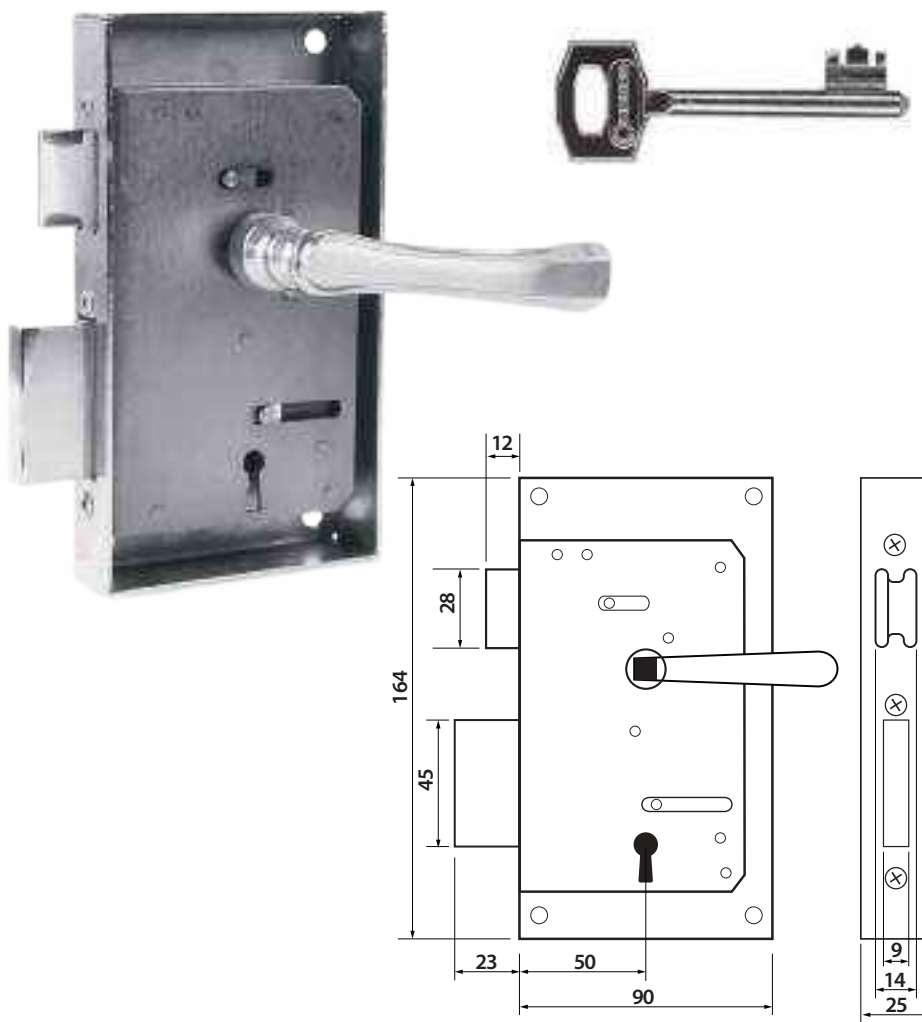
Security Lock, superpose type.

- *Only bolt, at two turns, rectangular type.*
- *Right or left hand, on request.*
- *Through type key.*
- *Six gorges in steel.*
- *Opens from both sides.*

Serrure de Sûreté, à appliquer.

- Seulement verrou, à deux tours, type rectangulaire.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Clé type forée.
- Six gorges en acier.
- Ouverture par tous deux côtés.

A mm.	40	50
L mm.	80	90
Kg.	0,650	0,700



REF. 3042

Cerradura de Seguridad, para sobreponer.

- Pestillo solo, a dos vueltas, de forma rectangular.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Caja de tamaño reducido.
- Cilindro recambiable de Europerfil, tipo serreta o de puntos (seguridad). (Opcional)

Security Lock, superpose type.

- *Only bolt, at two turns, rectangular type.*
- *Right or left hand, on request.*
- *Reduced size box.*
- *Europrofile rechargeable cylinder, saw type or points type (security).*

Serrure de Sûreté, à appliquer.

- Seulement verrou, à deux tours, type rectangulaire.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Boîte de dimensions réduits.
- Cylindre rechargeable de Europrofil, type scie ou type à points (sûreté)

A mm.	30
L mm.	60
Kg.	0.850

REF. 1042

Cerradura de Gran Seguridad, para sobreponer, tamaño reducido.

- Sólo pestillo a dos vueltas.
- Llave hembra.
- Seis gorjas de acero.
- Apertura por las dos caras.

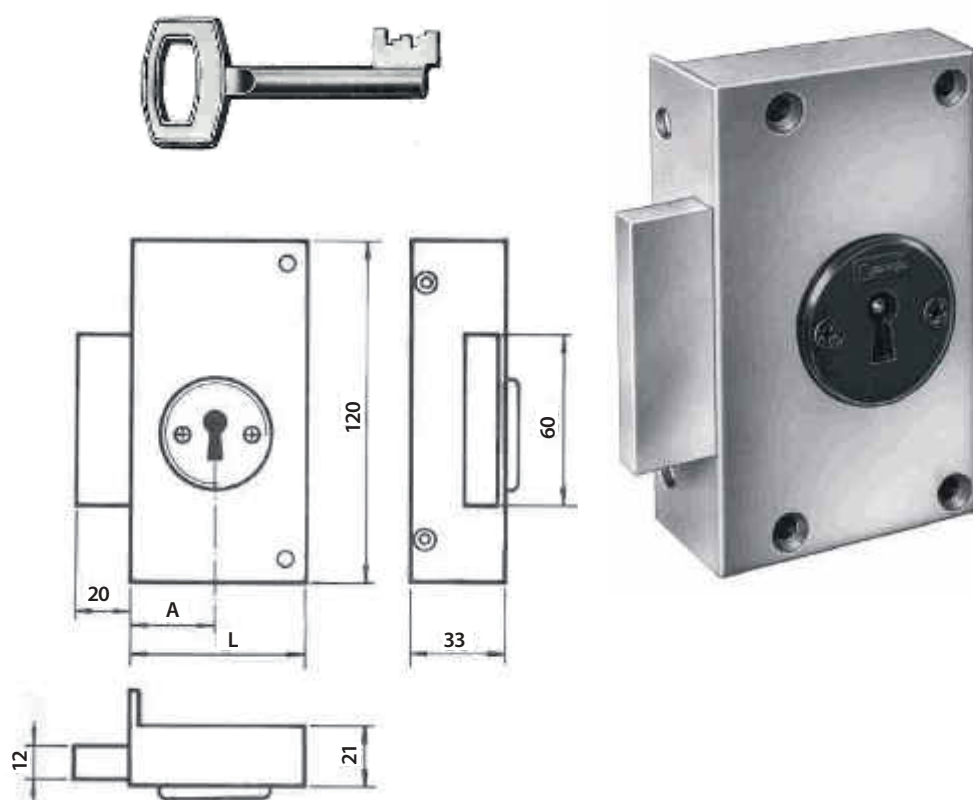
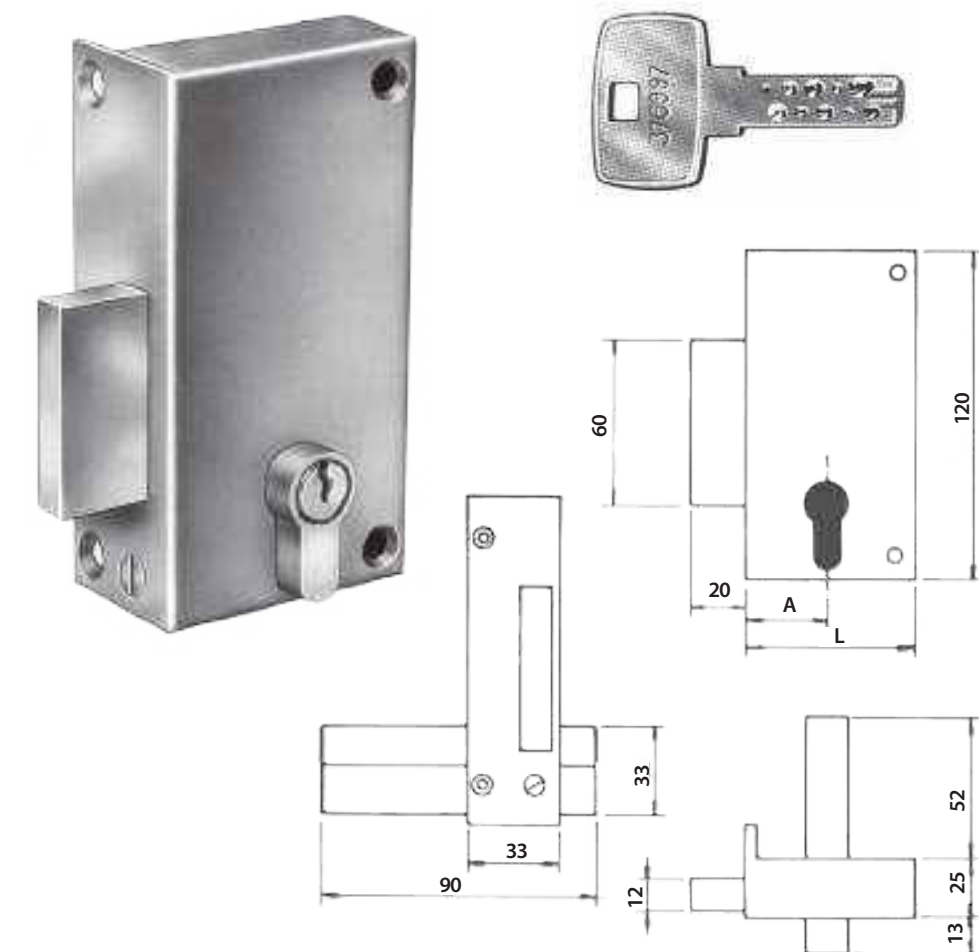
Superpose lock, high security, reduced size.

- *Only bolt, at two turns.*
- *Barrel type key.*
- *Six steel gorges.*
- *Opens from both sides.*

Serrure à appliquer de haute sûreté, dimension redite.

- Seulement verrou à deux tours.
- Clé a bout.
- Six gorges en acier.
- Ouverture par tous deux côtés.

A mm.	40
L mm.	70
Kg.	0.960





REF. 3300

Cerradura para embutir, adecuada para entradas comunitarias y parking.

- Sólo resbalón, accionado a llave o manilla por ambas caras.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Para cilindro Europerfil.

Mortise lock, adequate for community entrance building and parkings.

- Only latch, key or handle driven from both sides.
- Right or left hand, on request.
- Europrofile cylinder.

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes d'entrées d'edifices communautés ou parkings.

- Seulement loquet commandé à clef ou par poignée par les deux cotés.
- Man droite ou gauche, sur requête.
- Cylindre Europrofil.

A mm.	40	50	60	70	80
L mm.	70	80	90	100	110
Kg.	0,580	0,610	0,640	0,670	0,700

REF. 3300 SP

Cerradura para sobreponer para entradas comunitarias y parking

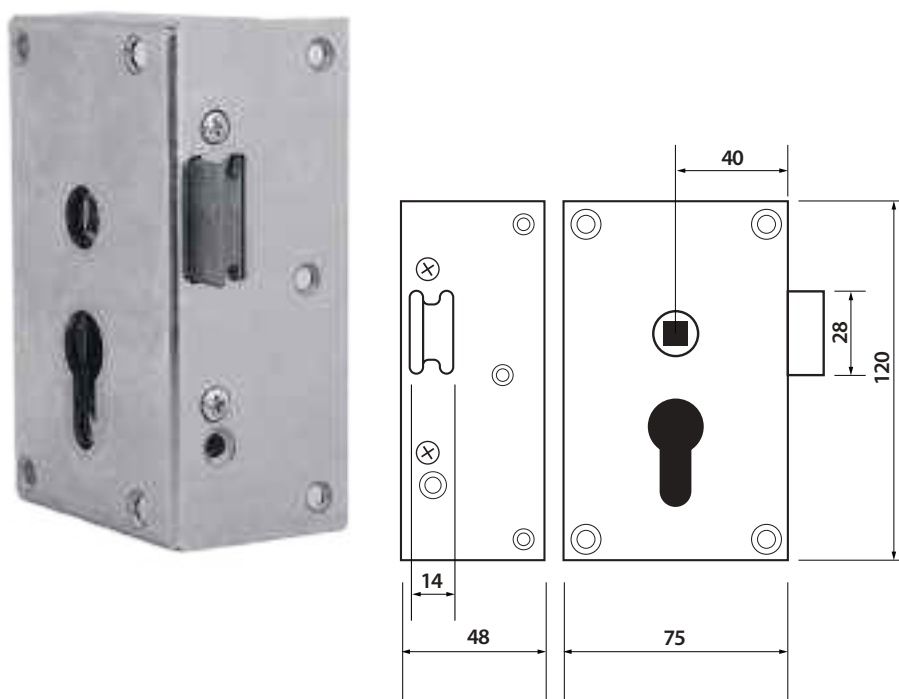
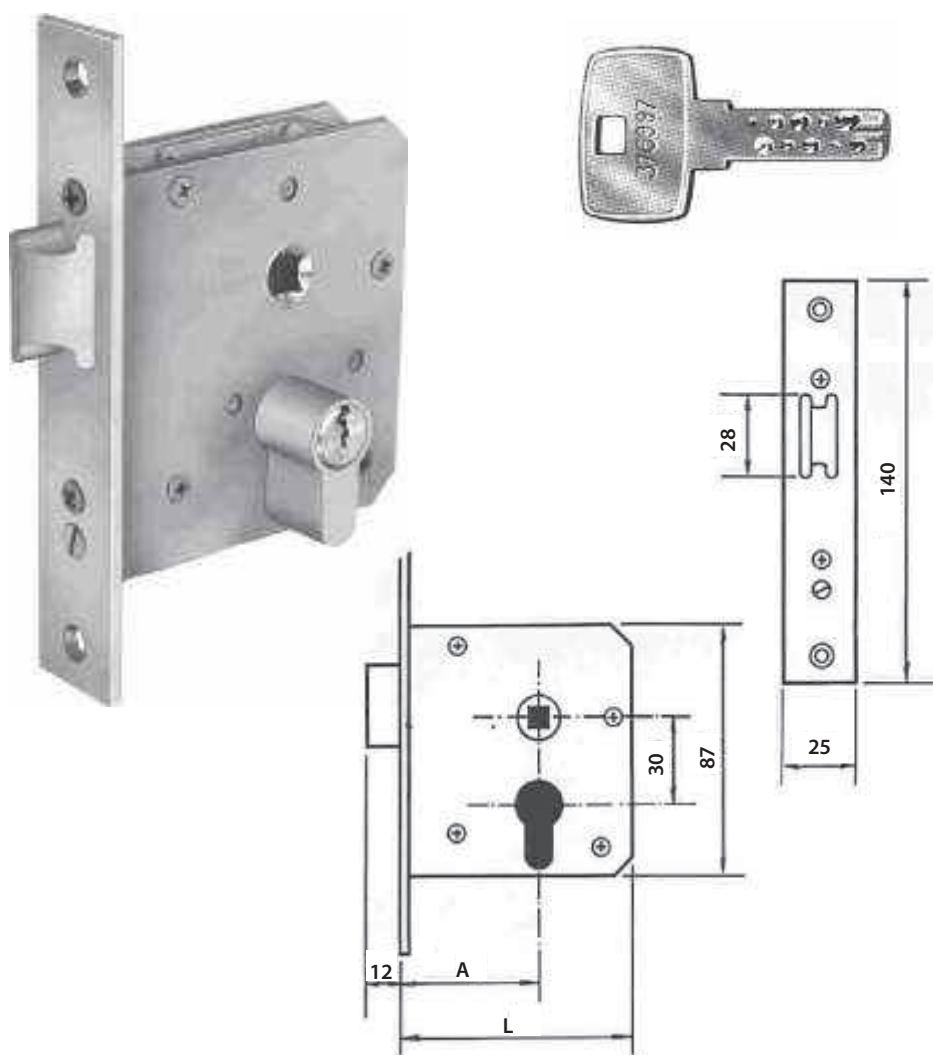
- Solo resbalón accionado a llave o manilla por ambas caras.
- Mano derecha o izquierda según encargo.
- Paracilindro Europerfil.

Lock to overcome for community tickets and parking

- Only slip activated to key or handle on both sides.
- Right or left hand according to the order.
- Europerfil Paracilindro.

Serrure à surmonter pour les billets de la communauté et un parking

- Seule la glissière activée à la clé ou à la poignée des deux côtés.
- Main droite ou gauche selon la commande.
- Europerfil Paracilindro.



REF. 1300

Cerradura para embutir, adecuada para entrada a escaleras y parking.

- Sólo resbalón, accionado a llave por una cara o manilla por ambas caras.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Tres llaves de latón, tipo hembra, una de las cuales retiene el resbalón.
- Seis gorjas.

Mortise lock, adequate for building entrance doors and parkings.

- Only latch, key driven from one side or from both by handle.
- Right or left hand, on request.
- Three brass keys, barrel type, one of which retains the latch.
- Six gorges.

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes d'entrée édifice ou parkings.

- Seulement loquet, commandée à clef par un côté ou par les deux côtés par poignée.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Trois clefs en laiton, type à bout, une de lesquelles arrête le loquet.
- Six gorges.

A mm.	40	50	60	70
L mm.	70	80	90	100
Kg.	0,530	0,560	0,600	0,640

REF. 1300 SP

Cerradura para sobreponer, adecuada para entrada a escalera y parking.

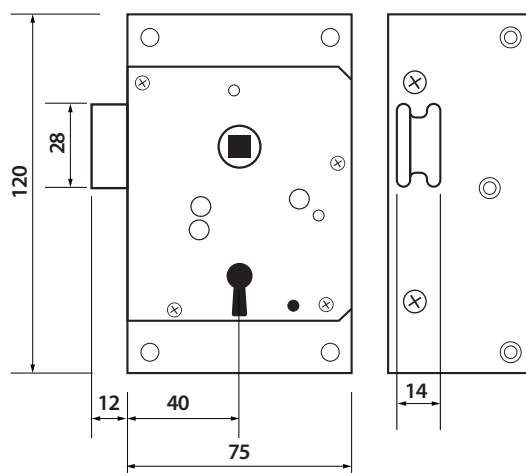
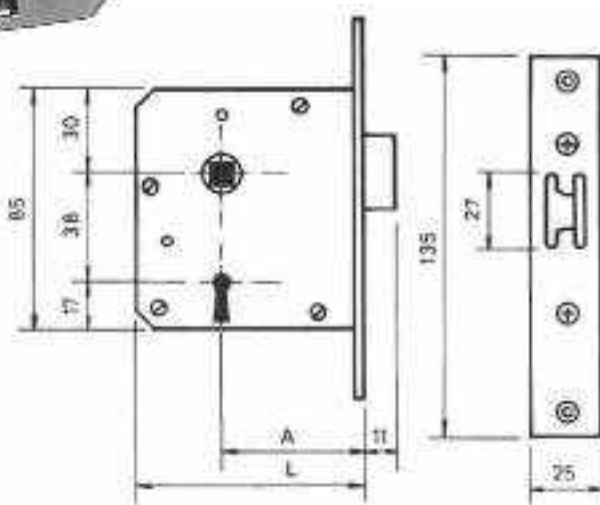
- Sólo resbalón, accionado a llave por una cara o manilla por ambas caras.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Tres llaves de latón, tipo hembra, una de las cuales retiene resbalón, seis gorjas.

Mortise lock, adequate for building entrance and parking.

- Only latch, operated by key on one side or handle on both sides.
- Right or left hand, on request.
- Three brass keys, female type, one of which retains slip, six gorges.

Serrure à vaincre, approprié pour portes d'entrée édifice ou parking.

- Seulement loquet, actionné à la clé d'un côté ou à la poignée des deux côtés.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Trois clefs en laiton, de type féminin, dont une retient le glissement, six gorges.





REF. 1351

Cerradura para embutir, de Seguridad, adecuada para entradas comunitarias

- Resbalón reversible y pestillo de forma cilíndrica.
- Apertura con llave por ambas caras.
- Apropiada para acoplarle, abridor eléctrico standar.
- Tres llaves de latón cromado, tipo hembra.
- Seis gorgas de acero con muelles irrompibles.

Security mortise lock, adequate for community entrance buildings.

- *Reversible latch and cylindric type bolt.*
- *Key opening from both sides.*
- *Adequate to install standard electrical opening.*
- *Three chromed brass keys, barrel type.*
- *Six steel gorges with unbreakable springs.*

Serrure à mortaiser de Sûreté, appropriée pour portes d'entrée édifice communauté.

- Loquet reversible et verrou type cylindrique.
- Ouverture avec clef des deux côtés.
- Approprié pour appliquer ouverture électrique standar.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.
- Six gorges en acier avec ressorts incassables.

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	1,250	1,300

REF. 3351

Cerradura para embutir, de seguridad, adecuada para entradas comunitarias.

- Resbalón reversible y pestillo de forma cilíndrica.
- Apertura con llave por ambas caras.
- Apropiada para acoplarle, abridor eléctrico standar.
- Cilindro Europerfil, tipo serreta o de puntos seguridad (opcional).

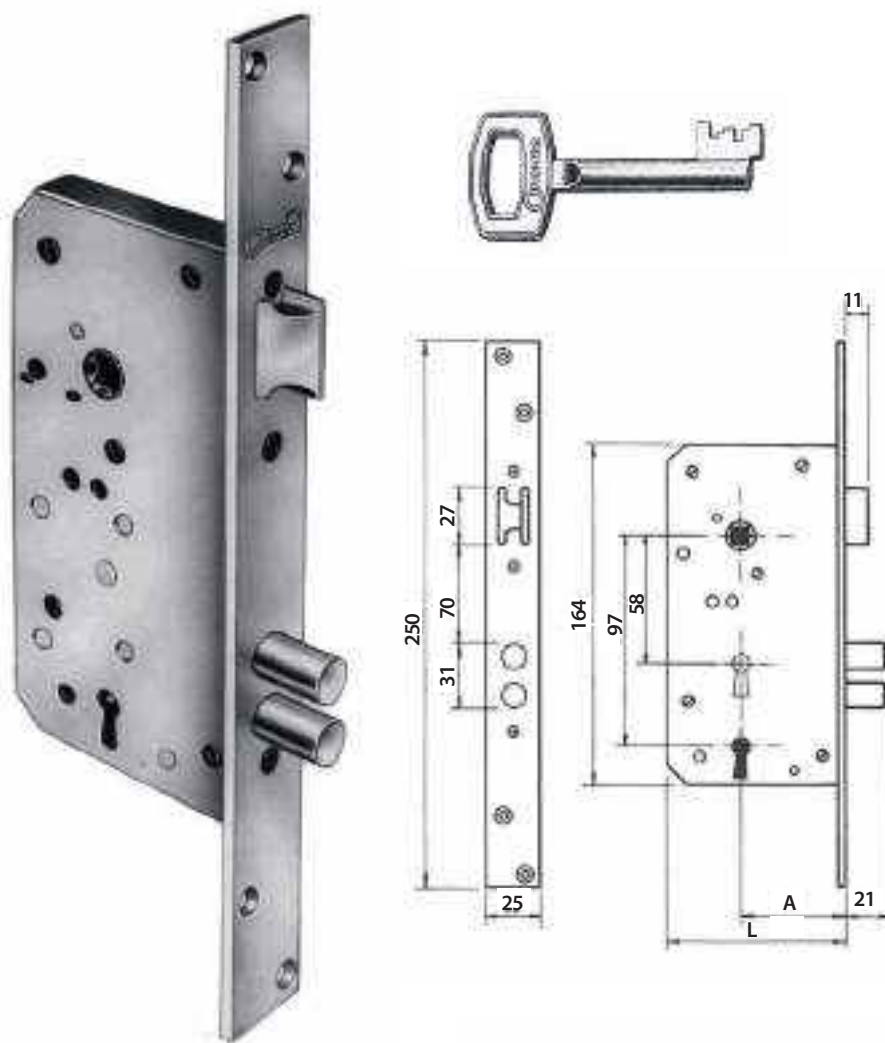
Security mortise lock, adequate for community entrance buildings.

- *Reversible latch and cylindric type bolt.*
- *Key opening from both sides.*
- *Adequate to install standard electrical opening.*
- *Europrofile cylinder, saw type or points type (security).*

Serrure à mortaiser de Sûreté, approprié pour portes d'entrée édifice communauté.

- Loquet reversible et verrou type cylindrique.
- Ouverture avec clet des deux côtés.
- Approprié pour appliquer ouverture électrique standar.
- Cylindre Europrofil, type scie ou type à points (sûreté).

A mm.	60
L mm.	95
Kg.	1,400



REF. 130

Cerradura para embutir, adecuada para entrada a escalera y parking.

- Sólo resbalón, accionado a llave o manillas por ambas caras.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Tres llaves de latón, tipo macho, seis gorjas.

Mortise lock, adequate for building entrance and parking.

- Only latch, key driven or handles from both sides.
- Right or left hand, on request.
- Three brass keys, through type, six gorges.

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes d'entrée édifice ou parking.

- Seulement loquet, commandée à clefs ou poignée par les deux côtés.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Trois clefs en laiton, type forée, six gorges.

A mm.	40	50	60	70
L mm.	70	80	90	100
Kg.	0,530	0,560	0,600	0,640

ABRIDORES ELÉCTRICOS

REF. 20 NF

Abrepuertas eléctrico standard

- Reversible y de dimensiones reducidas, utilizable con todos los modelos de cerraduras ORENGO.
- Bobina de un consumo de 0,5A a 12V.c.a., bajo demanda se fabrica en otros voltajes.

Electric door opening standard.

- Reversible and of reduced dimensions, can be used with all models of ORENGO locks.
- Coils of one consumption of 0,5A a 12V.c.a., on demand can be made in other voltage.

Ouvre-portes électrique standard.

- Réversible et de taille réduite, utilisable avec tous modèles de serrures ORENGO.
- Bobine d'une consommation de 0,5A à 12V.c.a., sur demande fabrication en autres voltages.

REF. 21 NDF

Standard con desbloqueo.

Standard with keep open facility.

Standard avec levier de déblocage.

REF. 22 AF

Standard con automático.

Standard with automatic.

Standard avec automatique.

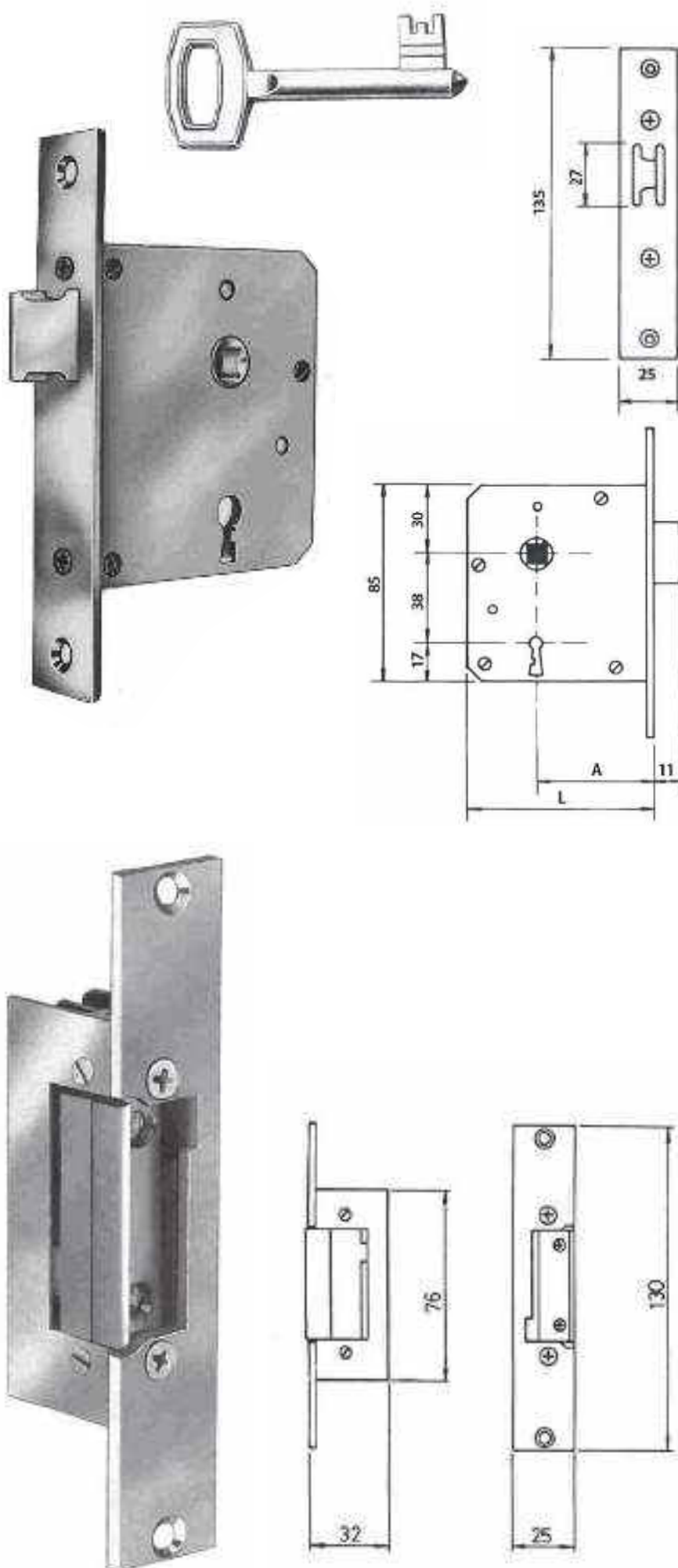
REF. 23 ADF

Standard con automático y desbloqueo.

Standard with automatic and keep open facility.

Standard avec automatique et levier de déblocage.

Kg.	0,238
-----	-------





REF. 1002 Electric

- Cerradura de Gran Seguridad para embutir.
- Con desconectador eléctrico, para puerta de paso de ascensor o vivienda.
 - Pestillo solo rectangular de acero cromado.
 - Dos vueltas.
 - Tres llaves de latón cromadas, tipo hembra (agujerada).
 - Mano derecha o izquierda, según encargo.

High security lock for embossing.

- With electric disconnecter, for lift door or housing.
- Single rectangular chrome steel latch.
- Two laps.
- Three chromed brass keys, female type (punched).
- Right or left hand, on request.

Serrure haute sécurité pour le gaufrage.

- Avec déconnecteur électrique, pour porte d'ascenseur ou boîtier.
- Loquet simple rectangulaire en acier chromé.
- Deux tours.
- Trois clés en laiton chromé, type femelle (poinçonné).
- Man droite ou gauche, sur requête.

A mm.	60
L mm.	95
Kg.	1,400

REF.3001 Automático

Cerradura de Alta seguridad, para embutir, adecuada para comunidades, cajeros de banco etc.

- Automática: al empujar la puerta cierra el resbalón y el pestillo (rectangular) simultáneamente.
- Antipánico: desde el interior o exterior a través de clindroEuroperfil o de la manila se recogen los dos pestillos.
- Antitarjeta: inaccesible con trucos.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.

High security lock, for embossing,

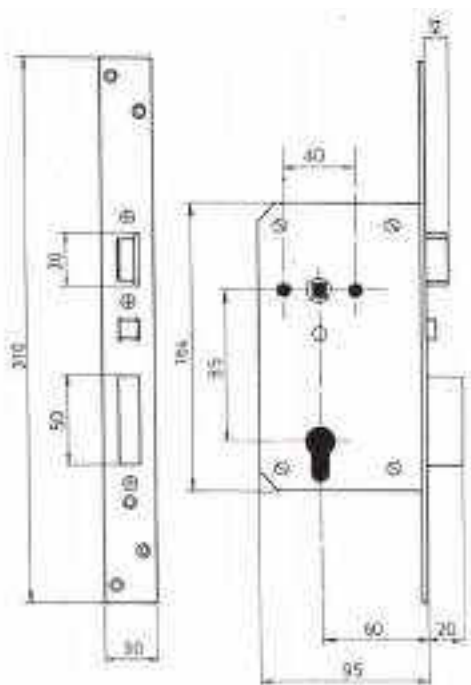
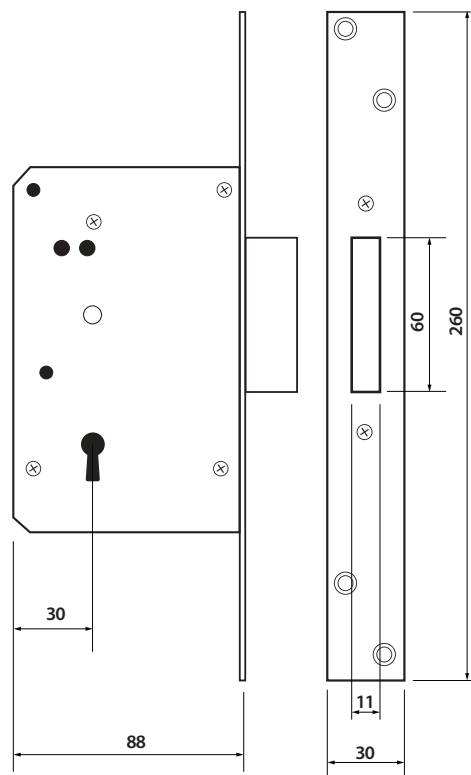
suitable for communities, bank tellers, etc.

- Automatic: when pushing the door it closes the slip and the latch (rectangular) simultaneously.
- Antipanic: from the inside or outside through clindroEuroperfil or manila the two latches are collected.
- Anti-card: inaccessible with tricks.
- Right or left hand, on request.

Serrure haute sécurité, pour embosser, convient aux communautés, caissiers de banque, etc.

- Automatique: lorsque vous poussez la porte, le volet et le loquet (rectangulaire) sont fermés simultanément.
- Antipanique: de l'intérieur ou de l'extérieur à travers le clindroEuroprofil ou la manille, les deux verrous sont collectés.
- Anti-carte: inaccessible avec des astuces.
- Man droite ou gauche, sur requête.

A mm.	60
L mm.	Kg.
Kg.	1,350



REF. 1505

Cerradura de Gran Seguridad, para embutir, adecuada para puertas correderas.

- Pestillo de gancho y pistón, de accionado simultáneo a dos vueltas.
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Tres llaves de latón cromadas, tipo hembra.
- Acabado de latón o cromo.

Security Lock, mortise type, adequate for sliding doors.

- Hook bolt and piston, of simultaneous action at two turns.
- Six steel gorges, with unbreakable springs.
- Three keys in chromed brass, barrel type.

Serrure de Sûreté, à mortaiser, appropriée pour porte coulissantes.

- Verrou crochet et piston, d'action simultanée à deux tours.
- Six gorges en acier, avec ressorts incassables.
- Trois clefs en laiton chromé, type à bout.

A mm.	50	60
L mm.	85	95
Kg.	1,230	1,280

REF. 3005

Cerradura para embutir, adecuada para puertas correderas.

- Pestillo de gancho robusto, a una vuelta.
- Especial puertas grandes.
- Cilindro Europerfil, tipo serreta (estándar) o de puntos (seguridad) (opcional).
- Acabado de latón o cromo.

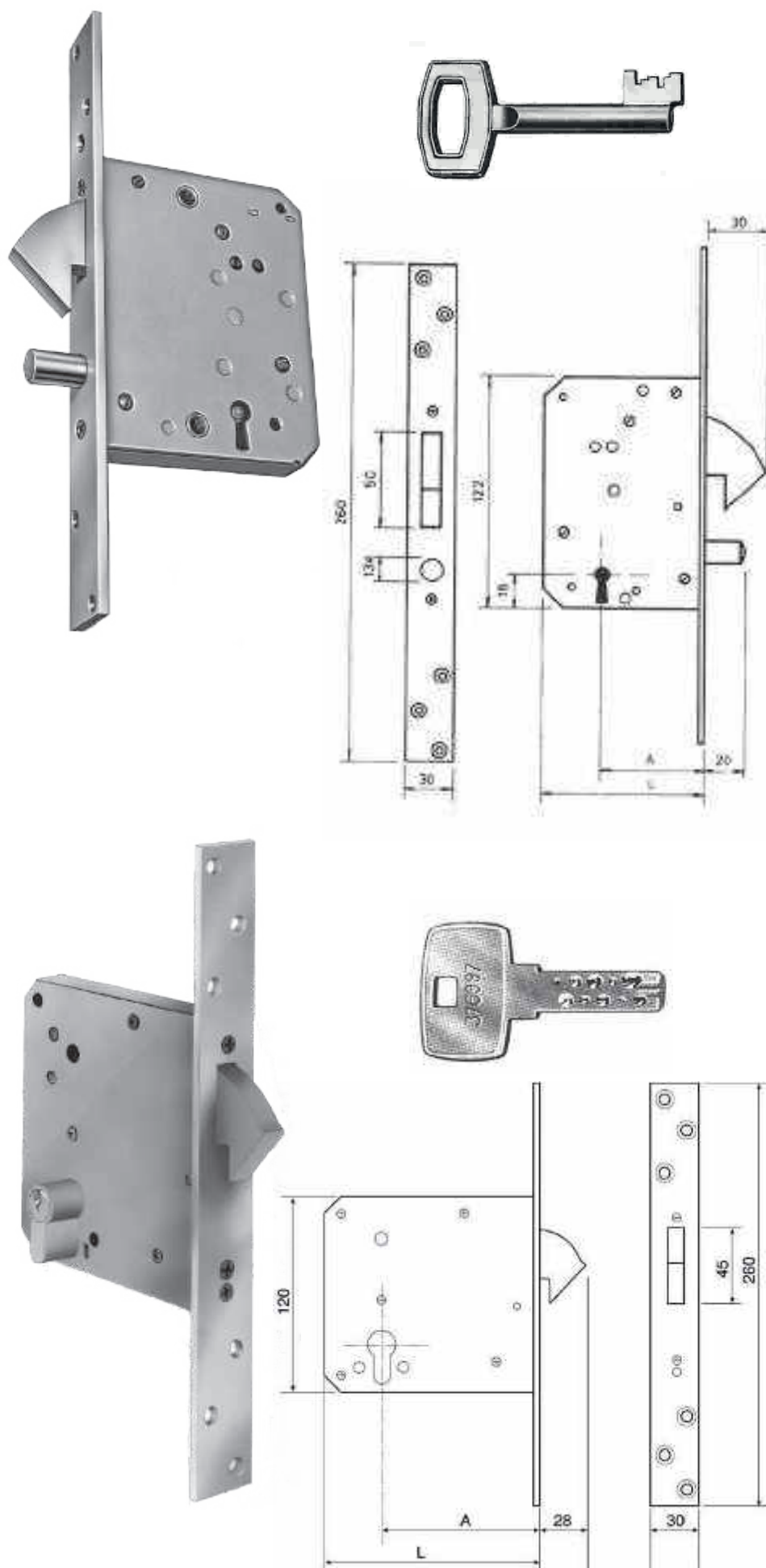
Mortise lock, adequate for sliding doors.

- Strong hook bolt, at one turn.
- Special for big doors.
- Europrofile cylinder, saw type (standard) or points Type (security).

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes coulissantes.

- Verrou crochet robuste..
- Spécial pour portes grandes.
- Cylindre Europrofil, type scie (standard) ou type à points (sûreté)

A mm.	50	60	70	80	90
L mm.	87	97	107	117	127
Kg.	1,160	1,200	1,240	1,280	1,320



REF. 125

Cerradura para embutir, adecuada para puertas correderas de carpintería metálica.

- Pestillo de gancho y pistón, accionado simultáneo, a una vuelta.
- Para instalar en perfiles estrechos, cinco gorjas.
- Dos llaves de latón cromadas, tipo macho.

Mortise lock, adequate for light ironwork sliding doors.

- Hook bolt and piston, of simultaneous action, at one turn.
- To install in thin profiles, five gorges.
- Two chromed brass keys, through type.

Serrure à mortaiser, appropriée pour porte coulissante de charpenterie métallique.

- Verrou crochet et piston, d'action simultanée, à un tour.
- Pour installer dans profils détroits, cinq gorges.
- Deux clefs en laiton chromé, type forée.

A mm.	25
L mm.	40
Kg.	0,600

REF. 705

Cerradura para embutir, adecuada para puertas correderas.

- Pestillo de gancho, a una vuelta.
- Cilindro Europerfil, tipo serreta o de puntos seguridad (opcional).

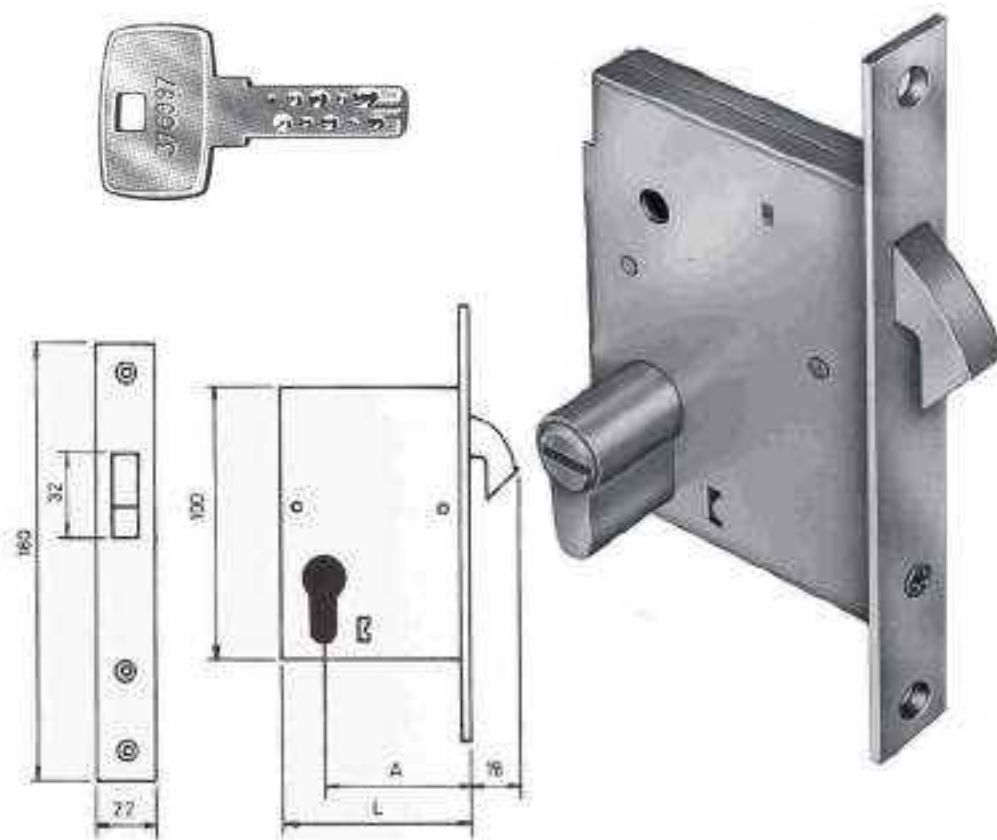
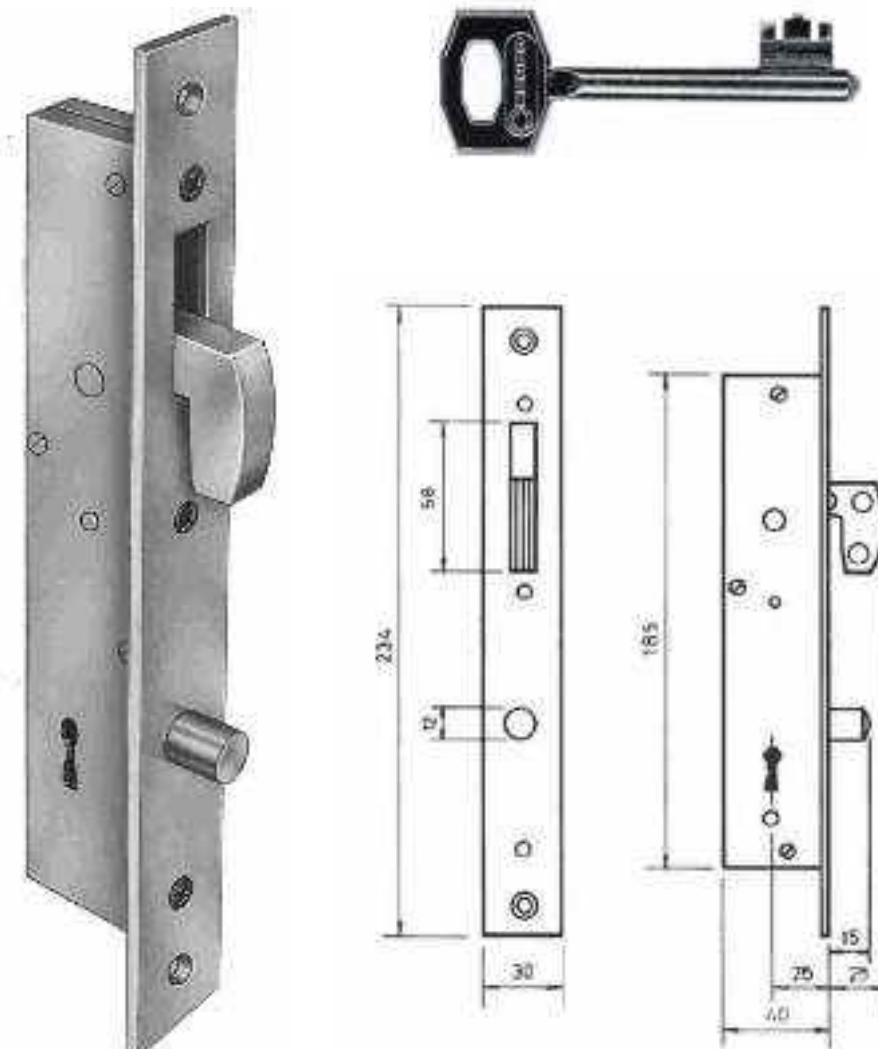
Mortise lock, adequate for sliding door.

- Hook bolt, at one turn.
- Europrofile cylinder, saw type or points type (security).

Serrure à mortaiser, appropriée pour porte coulissante.

- Verrou crochet, à un tour.
- Cylindre Europrofil, type scie ou type à points (sûreté).

A mm.	30	35	40	45	50	60
L mm.	46	51	56	61	66	76
Kg.	0,550	0,565	0,585	0,600	0,615	0,630



REF. 105

Cerradura para embutir, adecuada para puertas correderas.

- Pestillo de gancho, a una vuelta.
- Cuatro gorgas.
- Dos llaves de latón cromadas tipo macho.
- Acabado de latón o cromo.

Mortise lock, adequate for sliding doors.

- Hook bolt at one turn.
- Four gorges.
- Two chromed brass keys, trough type.

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes coulissantes.

- Verrou crochet à un tour.
- Quatre gorges.
- Deux clefs en laiton chromé type forée.

A mm.	30	40	50	60	70
L mm.	65	75	85	95	105
Kg.	0,560	0,600	0,640	0,680	0,720

REF. 106

Cerradura para embutir, adecuada para puertas correderas.

- Pestillo de gancho.
- Accionado con pomo a través de cuadradillo.
- Acabado de latón o cromo.

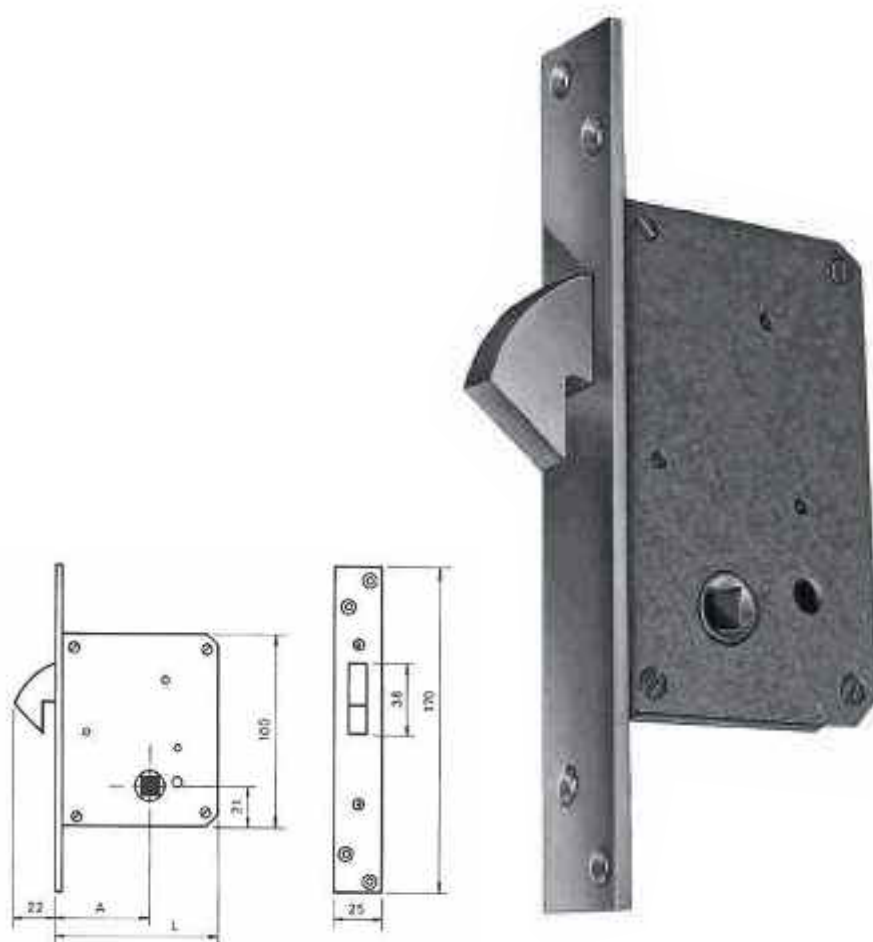
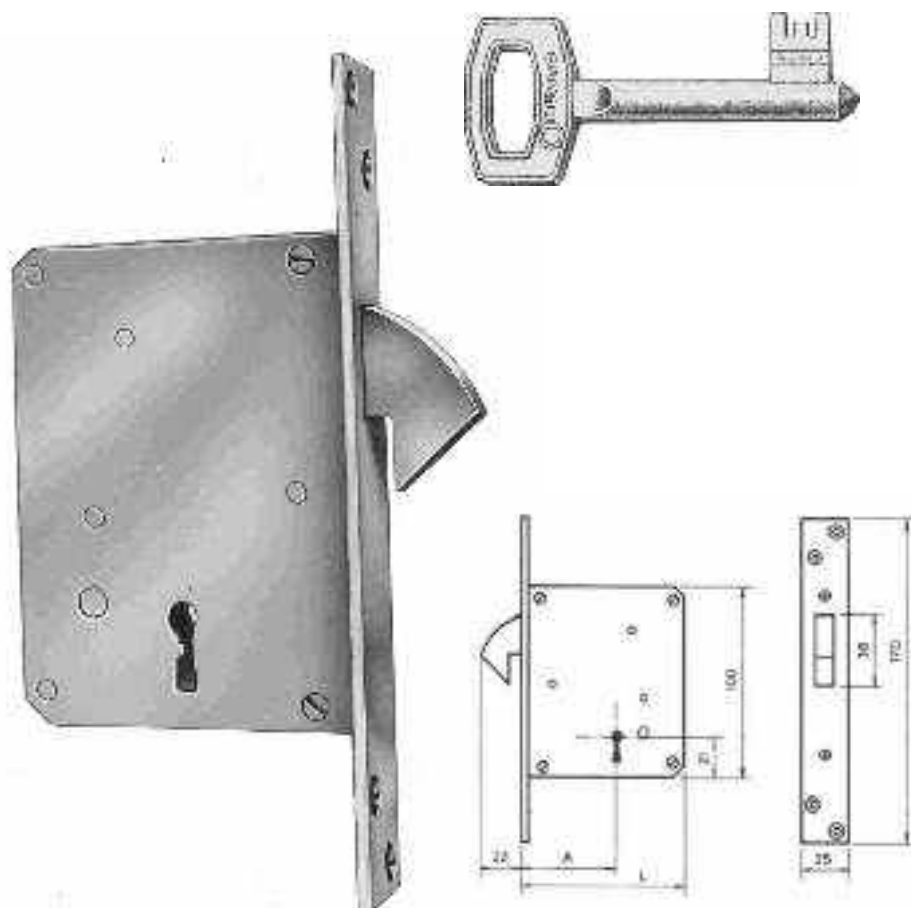
Mortise lock, adequate for sliding doors.

- Hook bolt.
- Driven by doorknob by means of a grillage.

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes coulissantes.

- Verrou crochet.
- Accioné avec poignée par carré.

A mm.	30	40	50
L mm.	65	75	85
Kg.	0,530	0,570	0,610





REF. 700

Cerradura para embutir, adecuada para puertas correderas.

- Pestillo de gatillo, y pistón centrador fijo (muy robusto).
- La llave levanta gatillo o lo condena.
- Cilindro Europerfil, tipo serreta o de puntos (seguridad). (Opcional).

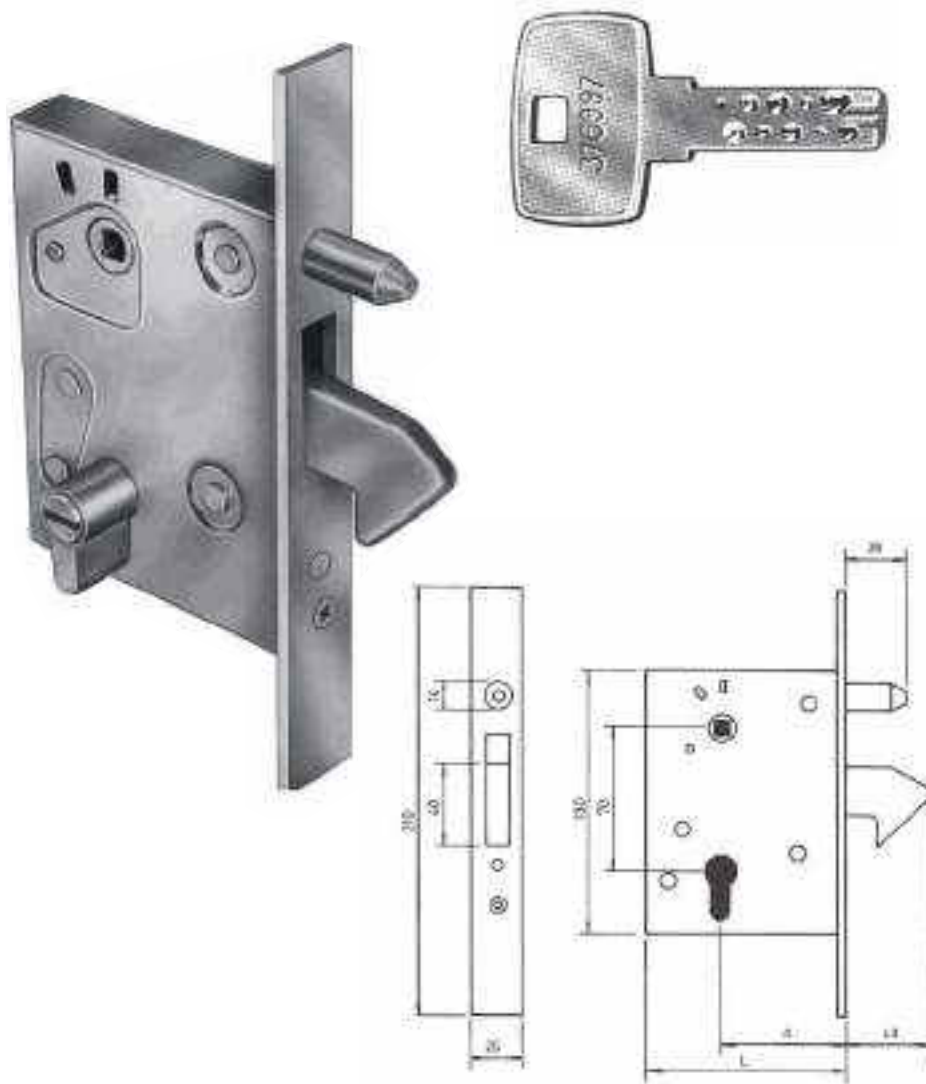
Mortise lock, adequate for sliding doors.

- *Trigger bolt, and fixed centering piston (very strong).*
- *The key lifts the trigger and track.*
- *Europile cylinder, saw type or points type (security).*

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes coulissantes.

- Verrou à davier, et piston de centrage fixe (très robustes).
- La clef enleve le davier et la coulisse.
- Cylindre Europrofil, type scie ou à points (sûreté).

A mm.	65
L mm.	100
Kg.	1,300



REF. 710

Cerradura para embutir, adecuada para puertas correderas.

- Pestillo de gatillo.
- Dimensiones reducidas.
- La llave levanta el gatillo o lo condena.
- Cilindro Europerfil, tipo serreta (estándar) o de puntos (seguridad). (Opcional).

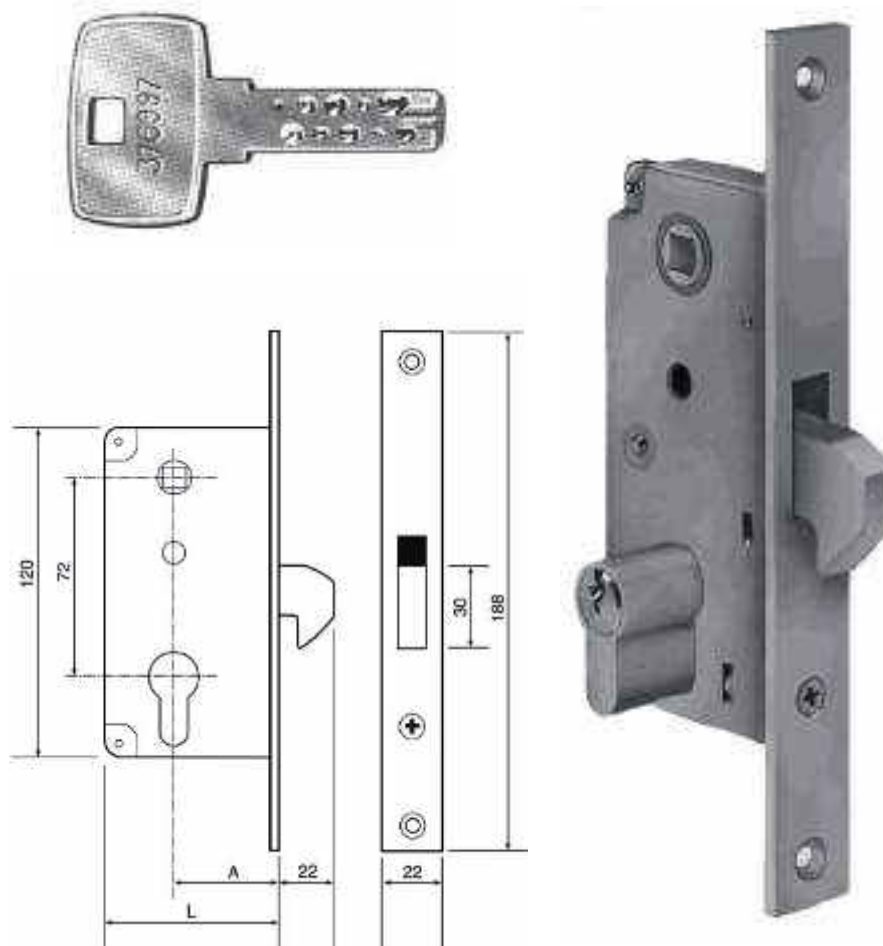
Mortise lock, adequate for sliding doors.

- *Trigger bolt.*
- *Reduced size.*
- *The key lifts the trigger and track.*
- *Europile cylinder, saw type (standard) or points type (security).*

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes coulissantes.

- Verrou à davier.
- Dimension réduite.
- La clef enleve le davier et la coulisse.
- Cylindre Europrofil, type scie (standard) ou type à points (sûreté).

A mm.	30	35	40	45	50	60
L mm.	56	61	66	71	76	86
Kg.	0,690	0,705	0,720	0,735	0,750	0,780





REF. 876

Cerraduras para embutir, adecuada para puerta corredera.

- Pestillo de gatillo y pistón centrador fijo.
- Dimensiones reducidas.
- Accionado con pomo a través de cuadradillo.
- Con seguro antitarjeta.
- Acabado en acero inoxidable.

Mortise locks, suitable for sliding doors.

- Trigger bolt and fixed centering piston.
- Reduced dimensions.
- Operated with knob through square.
- With anti-card insurance.
- Stainless steel finish

Serrures à mortaise, adaptées aux portes coulissantes.

- Vis de déclenchement et piston de centrage fixe.
- Dimensions réduites.
- Fonctionne avec le bouton dans le carré.
- Avec assurance anti-carte.
- Finition en acier inoxydable.

REF. 448 CASTELLET

Cerradura de Alta Seguridad, para sobreponer, adecuada para caja fuerte.

- Pestillo de arrastre.
- Dos vueltas.
- Seis gorgas, con muelles irrompibles.
- Llave hembra de un paletón.

High security lock, superpose type, adequate for safe.

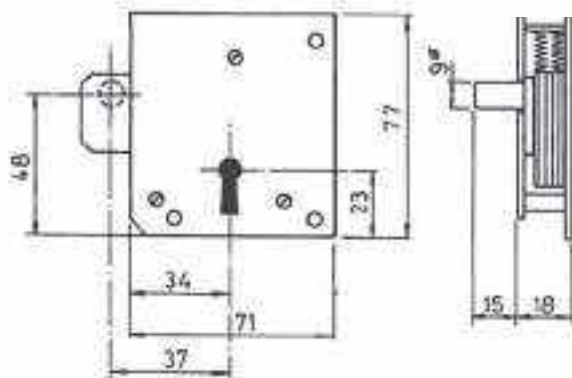
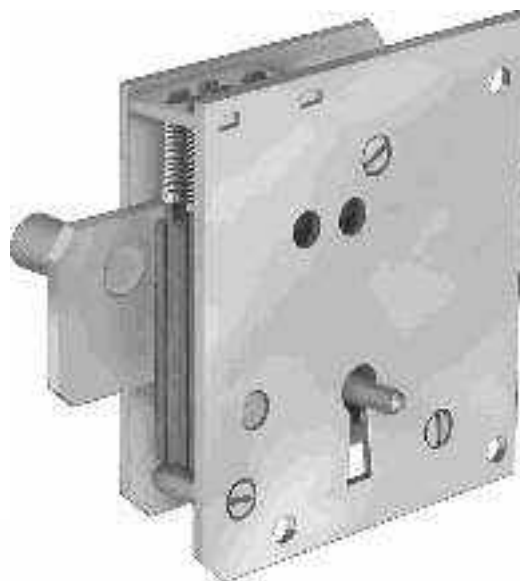
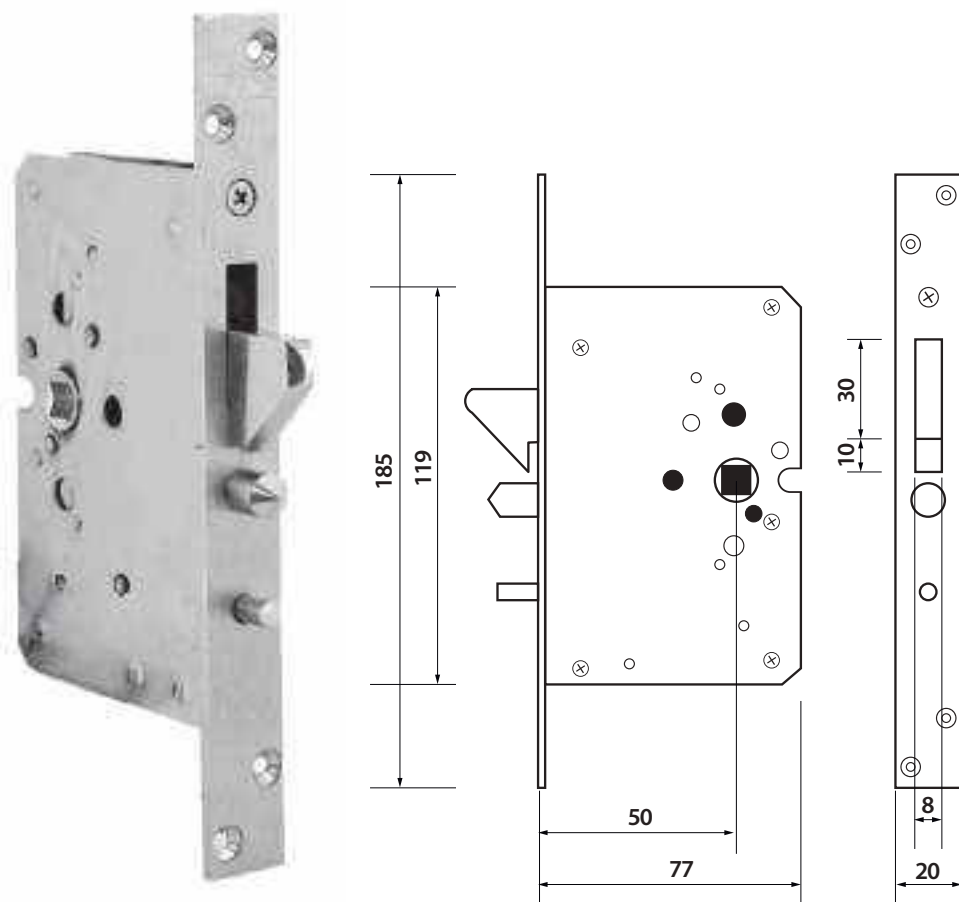
- *Drag type bolt.*
- *Two turns.*
- *Six gorges, with unbreakable springs.*
- *Barrel type key with single or double bit.*

Serrure de Haute Sûreté à appliquer, appropriée pour caisse.

- Verrou de traînage.
- Deux tours.
- Six gorges avec ressorts incassables.
- Clé à bout avec un ou deux pannetons.

Kg.

0,325





REF. 450 M

Cerradura de sobreponer, de Alta Seguridad adecuada para caja fuerte.

- Sólo pestillo, formado por dos cilindros.
- Dos vueltas y media de seguro.
- Llave doble paletón hembra (patentada), también versión llave hembra un solo paletón por encargo.
- Seis gorjas de acero.
- Apertura por una sola cara.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.

Superpose lock, high security, adequate for safe.

- Only bolt, consisting in two cylinders.
- Two and a half safe turns.
- Double bit key (patented), also single bit key on request.
- Six gorges in steel.
- Opening only from one side.
- Right or left hand, on request.

Serrure à appliquer, de haute sûreté, appropriée pour caisse.

- Seulement verrou, formé par deux cylindres.
- Deux tours et demi de sûreté.
- Clé double panneton à bout (breveté), aussi avec un seul panneton sur requête.
- Six gorges en acier.
- Ouverture par un seul côté.
- Main droite ou gauche, sur requête.

A mm.	60
Kg.	1,075

REF. 450 MV

Cerradura de Alta Seguridad, para sobreponer, adecuada para cajas fuertes, arcones, armeros, etc.

- Multicierre; tres puntos de anclaje de accionado simultáneo.
- Pestillo formado por dos cilindros y salida de varillas superior e inferior.
- Llave hembra doble paletón (patentada).
- Seis gorjas de acero, con muelles irrompibles.
- Apertura por una sola cara "derecha".

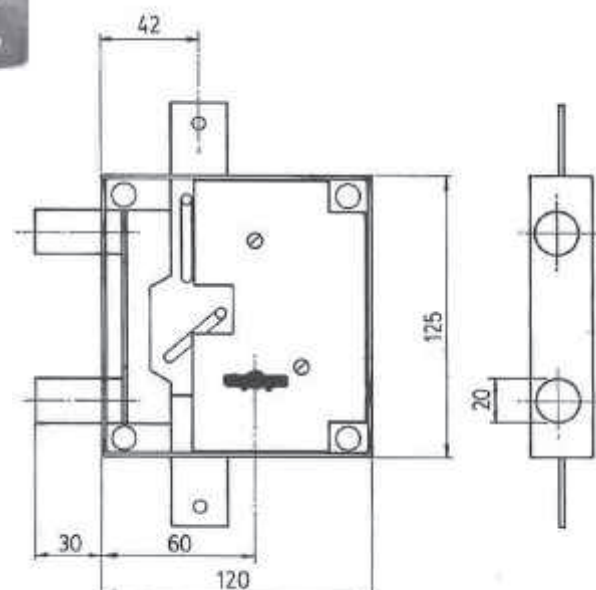
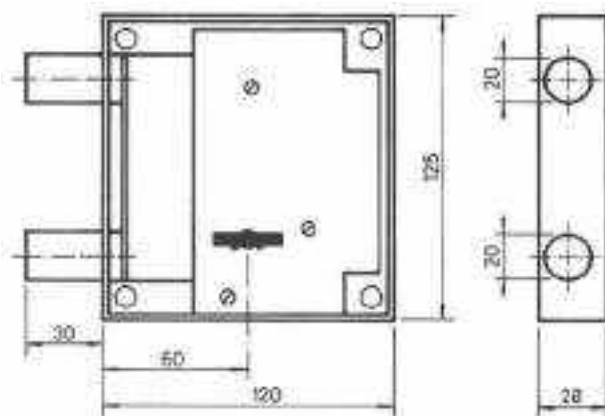
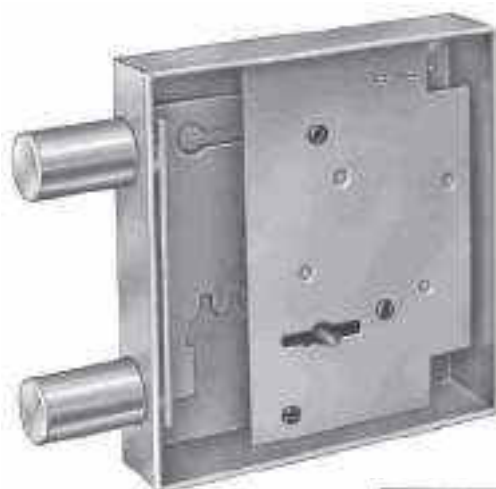
High security lock, superpose type adequate for safe, large chests, gun racks, etc.

- Multilock; three fixing point, of simultaneous drive.
- Bolt consisting in two cylinders and two rib outlets (upper and lower).
- Double bit key (patented).
- Six gorges in steel, with unbreakable springs.
- Opening only from one side "right".

Serrure de Haute Sûreté, à appliquer, appropriée pour caisse, coffre, armurier, etc.

- Multi fermeture; trois points d'ancrage, d'action simultanée.
- Verrou formé par deux cylindres et sortie de tiges supérieur et inférieur.
- Clé à bout double panneton (breveté).
- Six gorges en acier avec ressorts incassables.
- Ouverture par un seul côté "droite".

A mm.	60
Kg.	1,200



REF. 1021

Cerradura para embutir, adecuada para puertas practicables de carpintería metálica.

- Pestillo formado por dos cilindros y resbalón.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.
- Para instalar en perfiles estrechos.
- Cinco gorjas.
- LLave hembra.

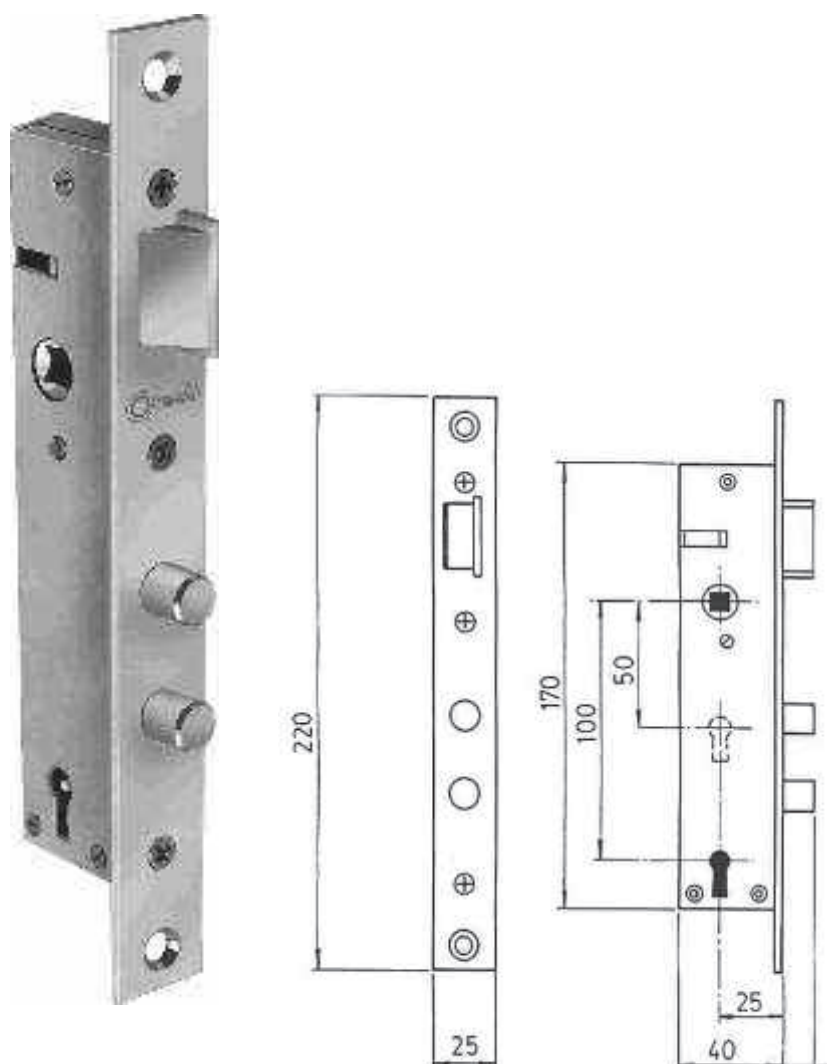
Mortise lock, adequate for light ironwork practicable doors.

- Bolt consisting in two cylinders, and latch.
- Right or left hand, on request.
- To install in thin profiles.
- Five gorges.
- Barrel type key.

Serrure à mortaiser, appropriée pour porte practicable de charpenterie métallique.

- Verrou formé par deux cylindres et loquet.
- Main droite ou gauche, sur requête.
- Pour installer en profils étroits.
- Cinq gorges.
- Clé à bout.

A mm.	25
L mm.	38
Kg.	0,630



REF. 1022

Cerradura para embutir, adecuada para puertas practicables de carpintería metálica.

- Pestillo formado por dos cilindros.
- Apto para ambas manos.
- Para instalar en perfiles estrechos.
- Cinco gorjas.
- LLave hembra.

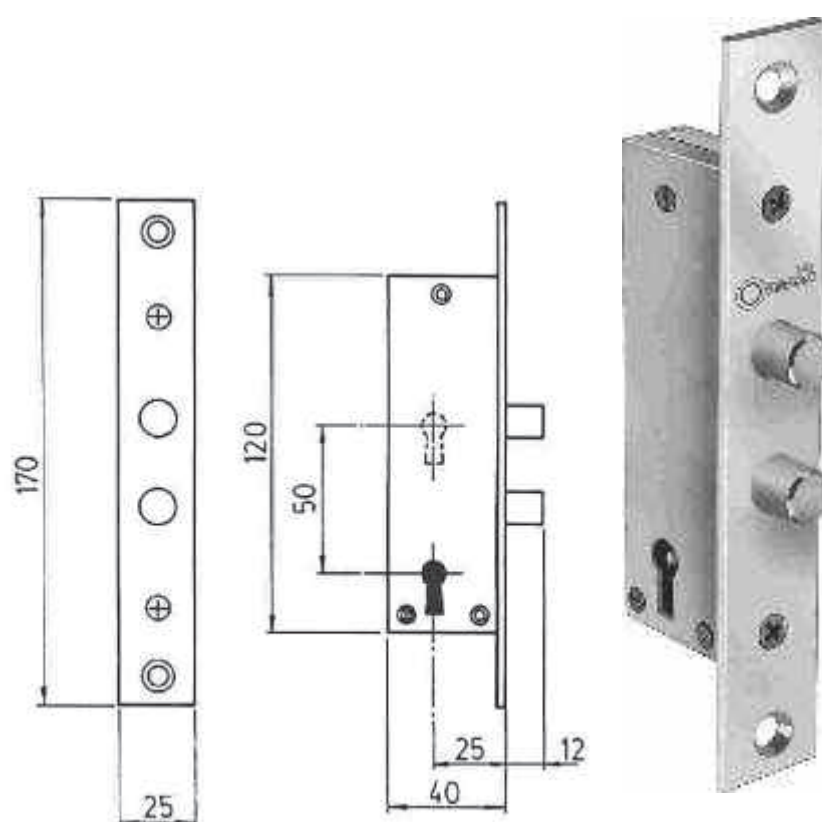
Mortise lock, adequate for light ironwork practicable doors.

- Bolt consisting in two cylinders.
- Fit for both hands.
- To install in thin profiles.
- Five gorges.
- Barrel type key.

Serrure à mortaiser, appropriée pour porte practicable de charpenterie métallique.

- Verrou formé par deux cylindres.
- Apte pour les deux mains.
- Pour installer en profils étroits.
- Cinq gorges.
- Clé à bout.

A mm.	25
L mm.	38
Kg.	0,360





REF. 311

Cerradura de Seguridad para embutir.

- Tamaño reducido.
- Resbalón reversible y pestillo a dos vueltas.
- Cilindro Europerfil, tipo serreta (estándar) o de puntos (seguridad).
- Abre resbalón en la medida de 50 y 60

Security lock mortise type.

- *Reduced size.*
- *Reversible latch and bolt at two turns.*
- *Europrofile cylinder, saw type (standard) or points type (security).*
- *Opens Latch in the measure of 50 and 60*

Serrure de sûreté, à mortaiser.

- Dimension réduite.
- Loquet réversible et verrou à deux tour.
- Cylindre Europrofil, type scie (standard) ou type à points (sûreté).
- Ouvre loquet dans la mesure de 50 et 60

A mm.	40	50	60
L mm.	80	80	90
Kg.	0,800	0,860	0,920

REF. 312

Cerradura de Seguridad para embutir.

- Tamaño reducido.
- Sólo pestillo a dos vueltas.
- Cilindro Europerfil, tipo serreta (estándar) o de puntos (seguridad).

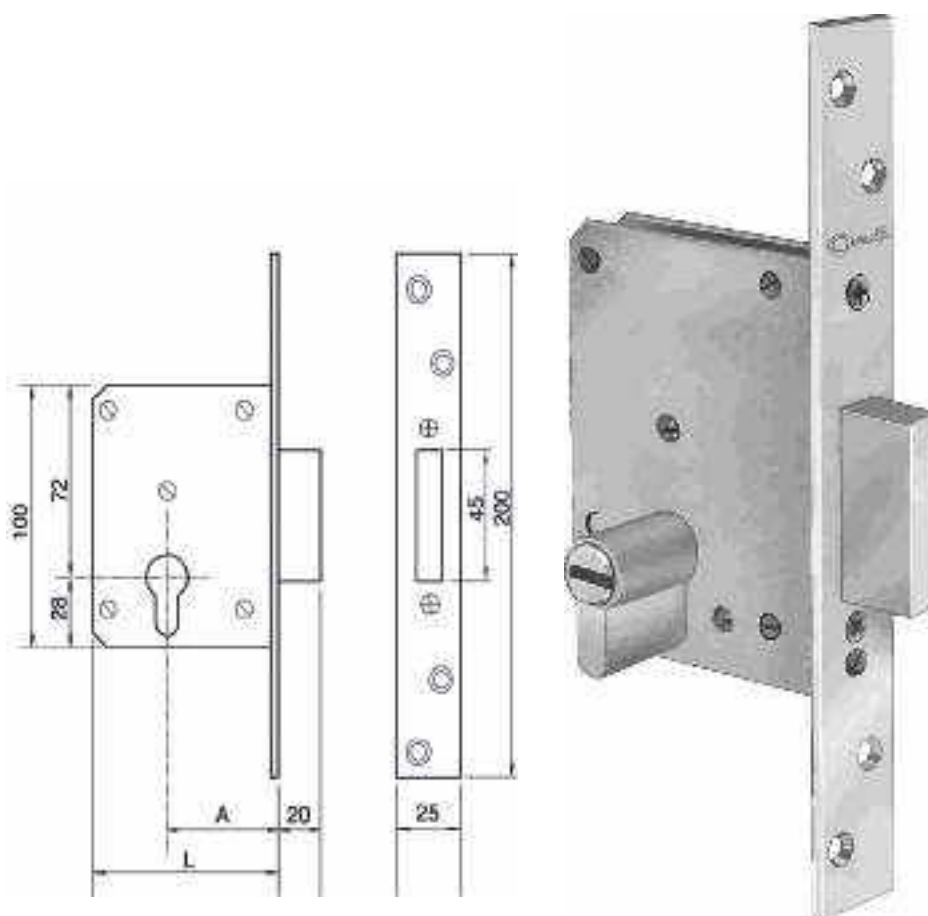
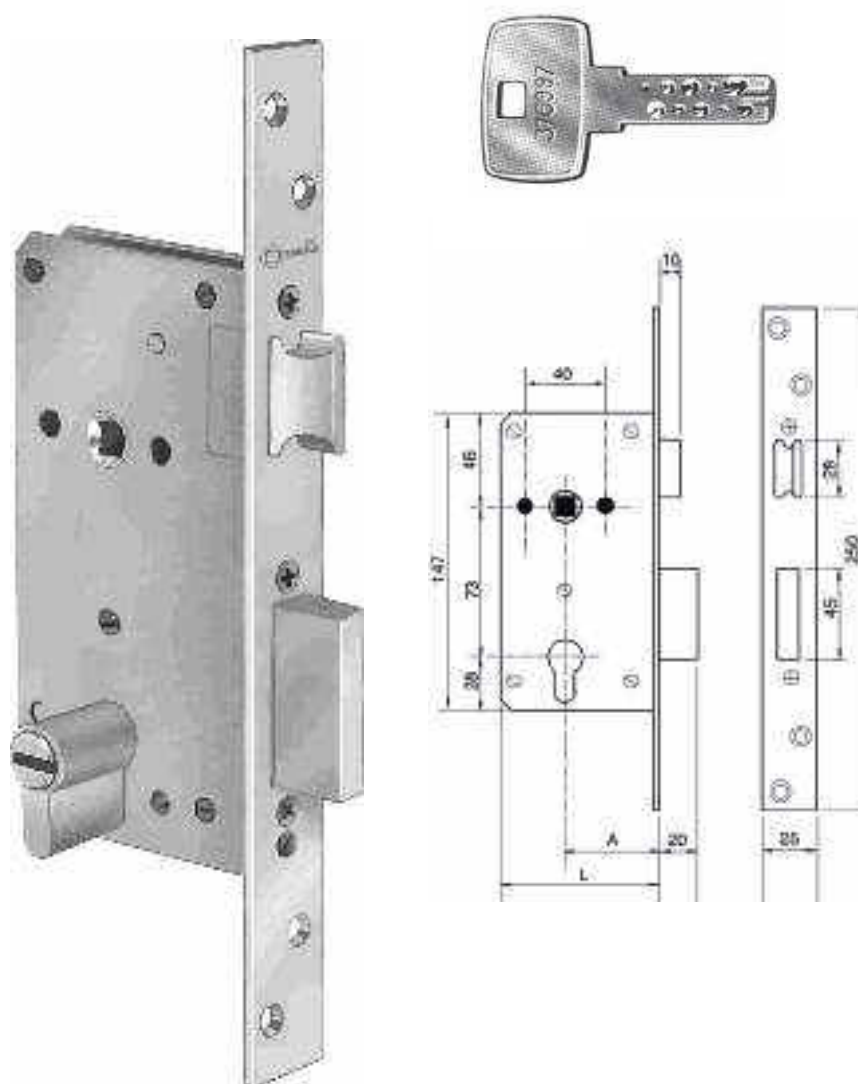
Security lock, mortise type.

- *Reduced size.*
- *Only bolt, at two turns.*
- *Europrofile cylinder, saw type (standard) or points type (security).*

Serrure de sécurité, à mortaiser.

- Dimension réduite.
- Seulement verrou, à deux tours.
- Cylindre Europrofil, type scie (standard) ou type à points (sûreté).

A mm.	40	50	60
L mm.	70	80	90
Kg.	0,540	0,600	0,660





REF. 111 S

Cerradura para embutir, de seguridad.

- Resbalón reversible y pestillo a dos vueltas.
- Llave macho, abre resbalón.
- Seis gorjas de acero.

Mortise lock, security type.

- *Reversible latch and two turns bolt.*
- *Trough type key, opens latch.*
- *Six gorges in steel.*

Serrure à mortaiser, de sécurité.

- Loquet, réversible et verrou à deux tours.
- Clé type forée, ouvre loquet.
- Six gorges en acier.

A mm.	40	50	60
L mm.	74	84	94
Kg.	0,800	0,850	0,900

REF. 112 S

Cerradura para embutir, de seguridad.

- Sólo pestillo a dos vueltas.
- Llave macho.
- Seis gorjas de acero.

Mortise Lock, security type.

- *Only two turns bolt.*
- *Through type key.*
- *Six gorges in steel.*

Serrure à mortaiser, de sécurité.

- Seulement verrou à deux tours.
- Clé type forée.
- Six gorges en acier.

A mm.	40	50	60
L mm.	74	84	94
Kg.	0,530	0,560	0,590





REF. 111

Cerradura de embutir, adecuada para puertas de interior.

- Resbalón reversible y pestillo, independiente.
- Cuatro gorjas de acero, a una vuelta.
- Dos llaves de latón cromado, tipo macho.

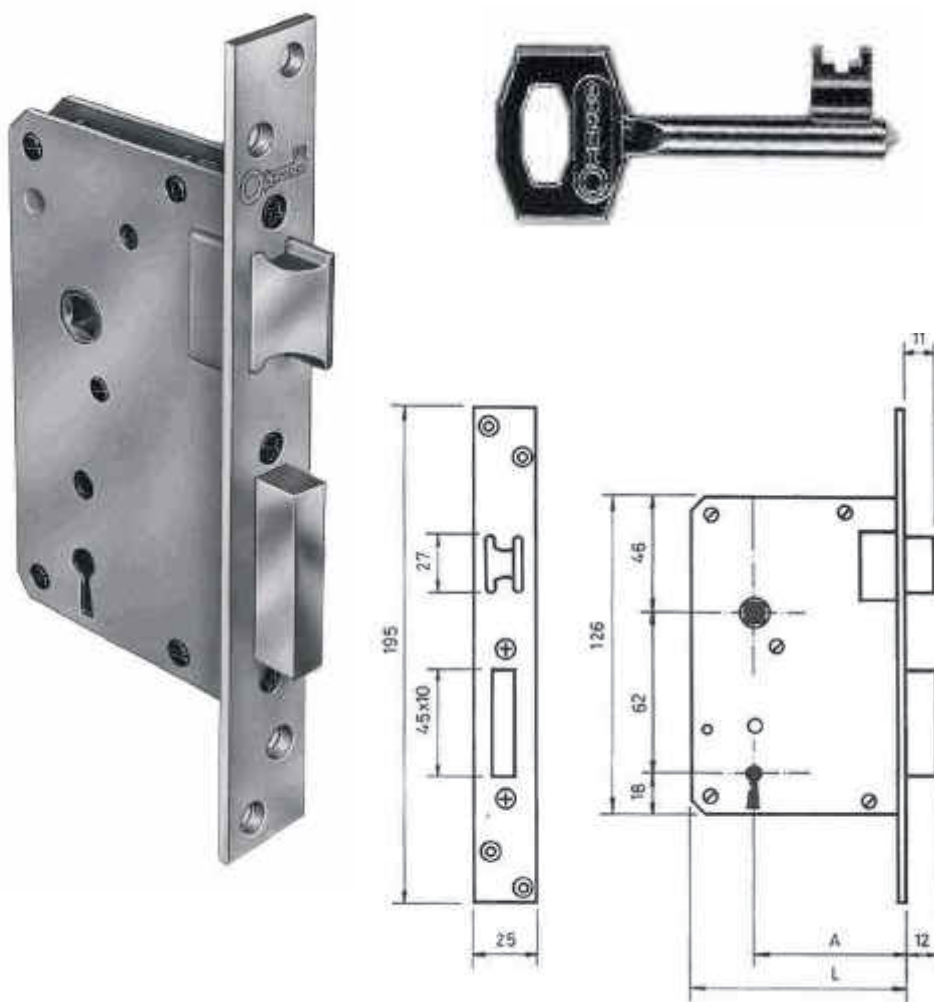
Mortise lock, adequate for inside doors.

- *Reversible latch and bolt, independent.*
- *Four steel gorges, at one turn.*
- *Two chromed brass keys, through type.*

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes intérieurs.

- Loquet reversible et verrou, indépendents.
- Quatre gorges en acier, à un tour.
- Deux clefs en laiton chromé, type forée.

A mm.	35	40	50	60	70
L mm.	59	64	74	84	94
Kg.	0,650	0,680	0,750	0,800	0,850



REF. 112

Cerradura para embutir adecuada para puertas de interior.

- Pestillo sólo a una vuelta.
- Cuatro gorjas de acero.
- Dos llaves de latón cromado, tipo macho.

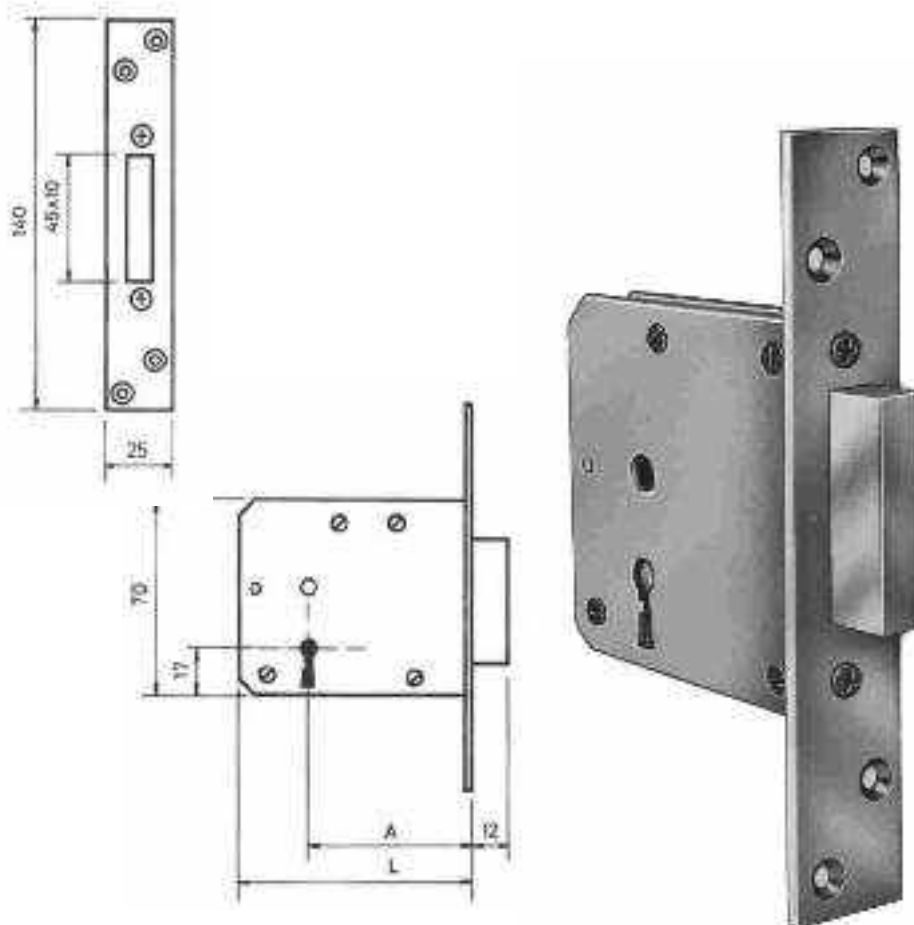
Mortise lock, adequate for inside doors.

- *Bolt at only one turn.*
- *Four steel gorges.*
- *Two chromed brass keys, through type.*

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes intérieurs.

- Verrou à un soul tour.
- Quatre gorges en acier.
- Deux clefs en laiton chromée, type forée.

A mm.	30	35	40	50	60	70
L mm.	54	59	64	74	84	94
Kg.	0,380	0,400	0,420	0,460	0,500	0,540



REF. 103

Cerradura para embutir, adecuada para puerta interior, de paso.

- Resbalón sólo, reversible.
- Para accionar con pomo o manilla.

Mortise lock, adequate for inside door, passage door.

- Only latch, reversible.
- Driven by doorknob or handle.

Serrure à mortaiser, appropriée pour porte intérieur, porte passage.

- Seulement loquet, reversible.
- Accioné par poignée.

A mm.	35	40	50	60	70
L mm.	59	64	74	84	94
Kg.	0,330	0,340	0,360	0,380	0,400

REF. 113

Cerradura para embutir, adecuada para puertas de interior.

- Resbalón reversible y pestillo condenable sin llave.

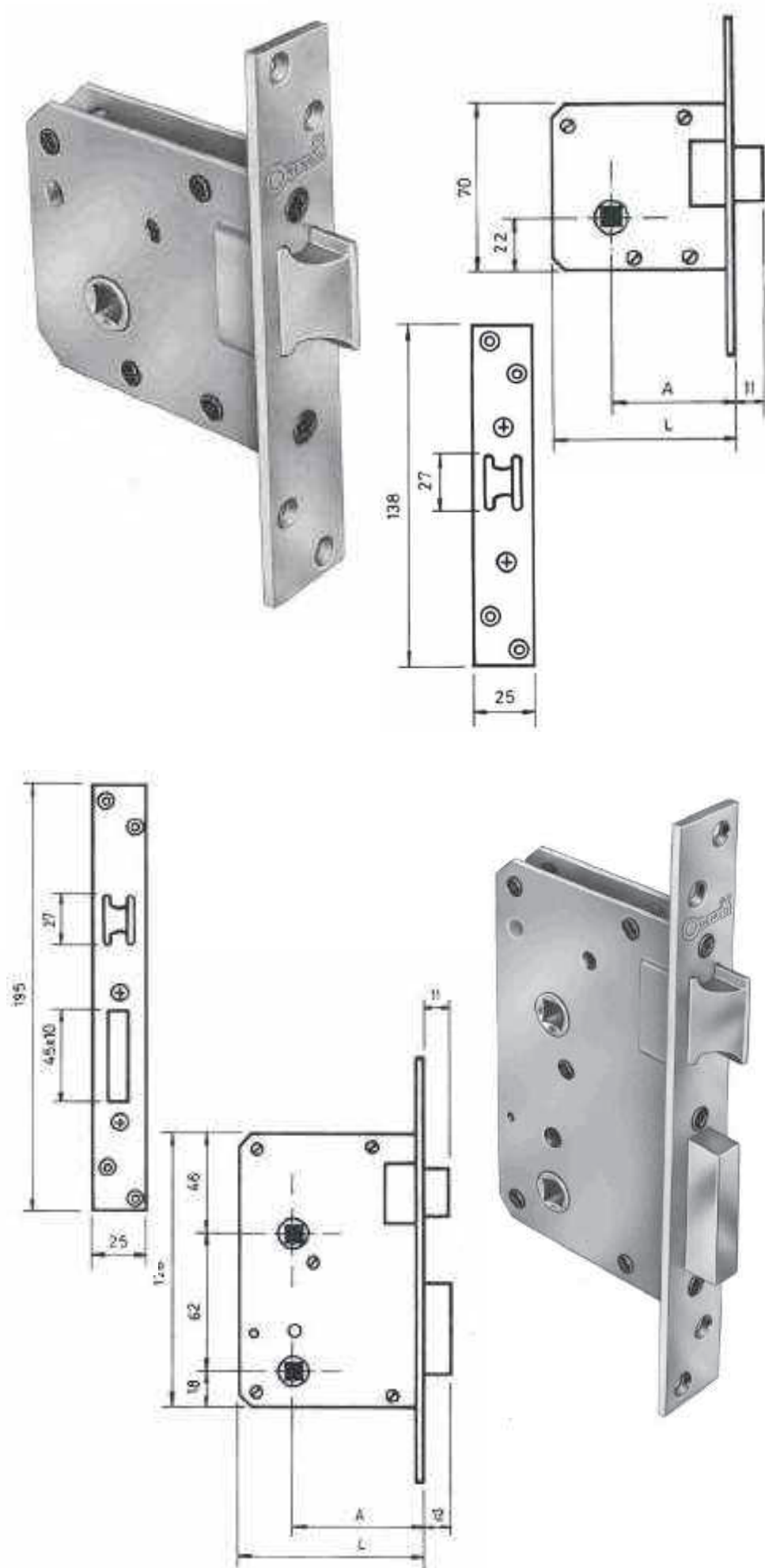
Mortise Lock, adequate for inside doors.

- Reversible latch and fixed bolt without key.

Serrure à mortaiser, appropriée pour portes intérieurs.

- Loquet reversible et verrou condamnable sans clef.

A mm.	35	40	50	60	70
L mm.	59	64	74	84	94
Kg.	0,650	0,680	0,750	0,800	0,890





REF. 143

Cerradura para sobreponer adecuada para puertas de ascensor.

- Sólo resbalón, accionado por manilla.
- Mano derecha o izquierda, según encargo.

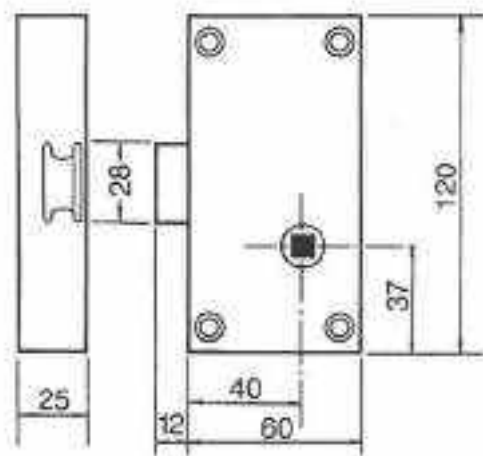
Superpose type Lock, adequate for elevator doors.

- Bolt consisting in two cylinders.
- Right or left hand, on request.

Serrure à appliquer, appropriée pour portes d'ascenseur.

- Seulement loquet, commandé par poignée.
- Main droite ou gauche, sur requête.

A mm.	40
L mm.	60
Kg.	0,550



REF. 243

Cerradura para sobreponer adecuada para puertas de ascensor, puertas interiores, etc.

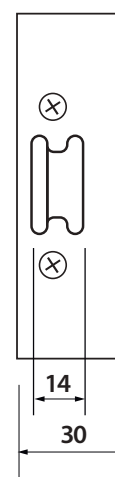
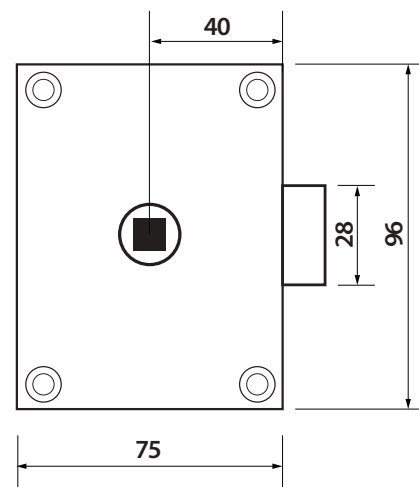
- Sólo resbalón accionado por manilla.
- No tiene mano (es reversible).
- Acabado de latón pulido.

Adequate overlay lock for elevator doors, interiors doors...

- Only slip operated by handle.
- It has no hand (it is reversible).
- Polished brass finish.

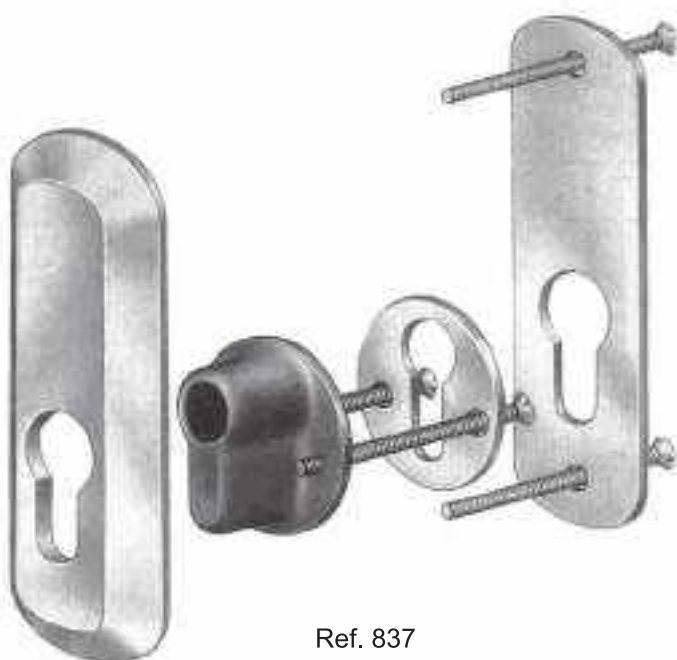
Verrou de recouvrement adéquat pour portes d'ascenseur, portes intérieures, etc.

- Seul le glissement est actionné par la poignée.
- Il n'a pas de main (il est réversible).
- Fini en laiton poli.





Ref. 835



Ref. 837



Ref. 830

REF. 835

Escudo protector para cilindros.

- Seguridad Antipresa.
- De latón forjado con estampa.
- Atornillado desde el interior.
- Acabado de latón brillo o cromo.

Protection shield for cylinders.

- *Antigrip Security.*
- *In forged brass with stamp.*
- *Screwed from inside.*
- *Finished in gloss or chrome brass.*

Plaque protecteur pour cylindres.

- Sécurité Antigrippe.
- En laiton forgé avec estampe.
- Vissé de l'intérieur.
- Fini en laiton brillant ou chromé.

REF. 837

Escudo protector para cilindros.

- Seguridad Antipresa y Antitaladro.
- Con capuchón de acero templado.
- De latón forjado con estampa.
- Acabado de latón brillo o cromo.

Protection shield for cylinders.

- *Antigrip and Antiholing Security.*
- *With cap in hardened steel.*
- *In forged brass with stamp.*
- *Finished in gloss or chrome brass.*

Plaque protecteur pour cylindres.

- Sécurité, Antigrippe et Antiperçage.
- Avec chaperon en acier trempé.
- En laiton forgé avec estampe.
- Fini en laiton brillant ou chromé.

REF 830

Escudo protector para cilindros.

- Seguridad Antipresa y Antitaladro.
- Cuerpo de Acero cromo o Latón.

Protection shield for cylinders.

- *Antigrip and Antiholing Security.*
- *Chrome or Brass Steel body*

Plaque protecteur pour cylindres.

- Sécurité Antigrippe et Antiperçage.
- Corps en acier chromé ou en laiton.

PIVOTES DE SEGURIDAD / *PIVOTS SECURITY*

PIVOTS DE SÛRETÉ



ARTÍCULO <i>ARTICLE</i>	N.º PIVOTES <i>N.º PIVOTS</i> N.º PIVOTS	MEDIDAS TOTAL <i>TOTAL MEASURES</i> MESURES TOTALES	KG. %
831	1	25 x 75 mm.	9'700
832	2	25 x 125 mm.	16'200
833	3	25 x 175 mm.	22'700
834	4	25 x 225 mm.	29'200

BOCALLAVES / *KEYHOLES* / PLAQUES

Acabado de latón o cromo

ARTÍCULO <i>ARTICLE</i>	PERSPECTIVA <i>PERSPECTIVE</i>	MEDIDAS <i>MEASURES</i> MESURES mm.	LLAVE <i>KEY</i> CLEF	SÉRIES <i>SERIES</i> SÉRIE	FABRICACIÓN <i>MANUFACTURING</i> FABRICATION	KG. %
815		57 X 25		6.000	Chapa sin guía <i>Sheet without guide</i> Tôle sans guide	2'000
816		70 X 95		6.000	Chapa sin guía <i>Sheet without guide</i> Tôle sans guide	20'000
820		43 X 60		2.000	Chapa sin tapa <i>Sheet without cover</i> Tôle sans couvercle	1'760
821		43 X 60		2.000	Chapa con tapa <i>Sheet with cover</i> Tôle avec couvercle	2'350

1

